



# Profile Washers

Owner's Manual

**Safety Instructions** .....2, 3

**Installation Instructions**.... 4-7

**Operating Instructions**

Control Panel ..... 8  
FlowLogic Automatic  
Dispenser..... 11  
Loading and Using  
the Washer..... 12  
Tips for removing stubborn stains..13  
Care and cleaning of the Washer...13

**Troubleshooting Tips**.....14-18

**Consumer Support**

Consumer Support .....20  
Warranty .....19

**Write the model and serial numbers here:**

**Model #** \_\_\_\_\_

**Serial #** \_\_\_\_\_

You can find them under the lid of the washer.



## IMPORTANT SAFETY INFORMATION. READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

**⚠ WARNING!** For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion, electric shock, or to prevent property damage, personal injury, or loss of life.



### WATER HEATER SAFETY

Under certain conditions, hydrogen gas may be produced in a water heater that has not been used for two weeks or more. Hydrogen gas can be explosive under these circumstances.

If the hot water has not been used for two weeks or more, prevent the possibility of damage or injury by turning on all hot water faucets and allowing them to run for several minutes. Do this before using any electrical appliance which is connected to the hot water system. This simple procedure will allow any built-up hydrogen gas to escape. Since the gas is flammable, do not smoke or use an open flame or appliance during this process.



### PROPER INSTALLATION

This washer must be properly installed and located in accordance with the Installation Instructions before it is used. If you did not receive an Installation Instructions sheet, you can receive one by calling, toll-free, 1.800.561.3344.

- Install or store where it will not be exposed to temperatures below freezing or exposed to the weather, which could cause permanent damage and invalidate the warranty.
- Properly ground washer to conform with all governing codes and ordinances. Follow details in Installation Instructions.



### YOUR LAUNDRY AREA

- Keep the area underneath and around your appliances free of combustible materials such as lint, paper, rags, chemicals, etc.
- Close supervision is necessary if this appliance is used by or near children. Do not allow children to play on, with or inside this or any other appliance.



## WHEN USING THE WASHER

Use this appliance only for its intended purpose as described in this Owner's Manual.

- Never reach into washer while it is moving. This washer is equipped with a lid lock. If the washer is in operation and the wash basket is moving, the lid will remain locked to ensure your safety. Once the basket has stopped completely, the lid will be unlocked so you can access the wash basket.
- Do not mix chlorine bleach with ammonia or acids such as vinegar and/or rust remover. Mixing different chemicals can produce a toxic gas which may cause death.
- Do not wash or dry articles that have been cleaned in, washed in, soaked in or spotted with combustible or explosive substances (such as wax, oil, paint, gasoline, degreasers, dry-cleaning solvents, kerosene, etc.). These substances give off vapors that may ignite or explode. Do not add these substances to the wash water. Do not use or place these substances around your washer or dryer during operation.
- The laundry process can reduce the flame retardancy of fabrics. To avoid such a result, carefully follow the garment manufacturer's wash and care instructions.
- To minimize the possibility of electric shock, unplug this appliance from the power supply or disconnect the washer at the building's distribution panel by removing the fuse or switching off the circuit breaker before attempting any maintenance or cleaning.
 

**NOTE:** Turning the Cycle Selector Knob to an off position, or pressing PAUSE does **NOT** disconnect the appliance from the power supply.
- Never attempt to operate this appliance if it is damaged, malfunctioning, partially disassembled, or has missing or broken parts, including a damaged cord or plug.



## WHEN NOT IN USE

- Turn off water faucets to relieve pressure on hoses and valves and to minimize leakage if a break or rupture should occur. Check the condition of the fill hoses; GE recommends changing the hoses every 5 years.
- Before discarding a washer, or removing it from service, remove the washer lid to prevent children from hiding inside.
- Do not attempt to repair or replace any part of this appliance unless specifically recommended in this Owner's Manual, or in published user-repair instructions that you understand and have the skills to carry out.
- Do not tamper with the controls.



READ AND FOLLOW THIS SAFETY INFORMATION CAREFULLY.

**SAVE THESE INSTRUCTIONS**

# Installation Instructions

## Before you begin

Read these instructions completely and carefully.

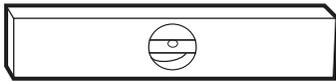
- **IMPORTANT** – Save these instructions for local inspector's use.
- **IMPORTANT** – Observe all governing codes and ordinances.
- **Note to Installer** – Be sure to leave these instructions with the Consumer.
- **Note to Consumer** – Keep these instructions for future reference.
- **Skill level** – Installation of this appliance requires basic mechanical and electrical skills.
- **Completion time** – 1-3 hours.
- Proper installation is the responsibility of the installer.
- Product failure due to improper installation is not covered under the Warranty.

## FOR YOUR SAFETY

### ⚠ WARNING

- This appliance must be properly grounded and installed as described in these *Installation Instructions*.
- Do not install or store appliance in an area where it will be exposed to water/weather. See *Location of Your Washer* section.
- **NOTE: This appliance must be properly grounded, and electrical service to the washer must conform with local codes and ordinances and the latest edition of the National Electrical Code, ANSI/NFPA 70.**

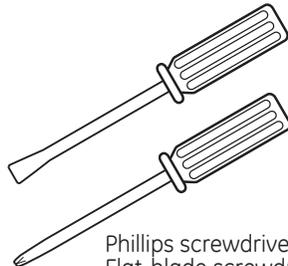
## TOOLS REQUIRED FOR WASHER INSTALLATION



Bubble level

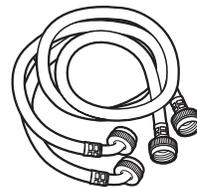


Pliers



Phillips screwdriver  
Flat-blade screwdriver

## PARTS SUPPLIED

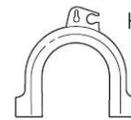


Water Hoses (2)



Seal (4)

Seals could probably be inserted in the hoses.



Hose Guide (1)



Cable Tie (1)

## LOCATION OF YOUR WASHER

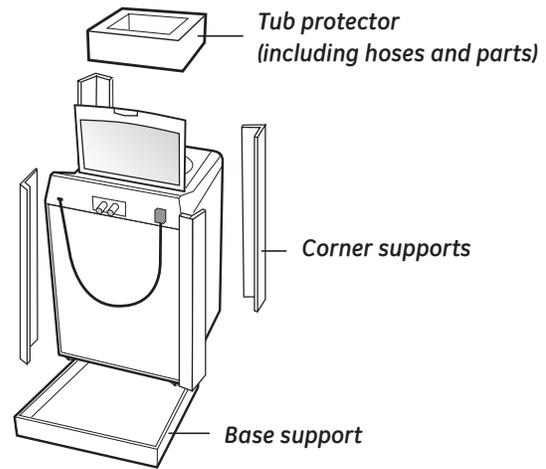
### Do Not Install the Washer

1. In an area exposed to dripping water or outside weather conditions. The ambient temperature should never be below 60°F (15.6°C) for proper washer operation.
2. In an area where it will come in contact with curtains or drapes.
3. On carpet. The floor **MUST** be a hard surface with a maximum slope of 1/2" per foot (1.27 cm per 30 cm). To make sure the washer does not vibrate or move, you may have to reinforce the floor.

## UNPACKING THE WASHER

**⚠ WARNING:** Recycle or destroy the carton and plastic bags after the washer is unpacked. Make materials inaccessible to children. Children might use them for play. Cartons covered with rugs, bedspreads, or plastic sheets can become airtight chambers causing suffocation.

Make sure you have removed all of the packaging material from the top and bottom of the washer.



## INSTALLATION REQUIREMENTS

### DRAINAGE

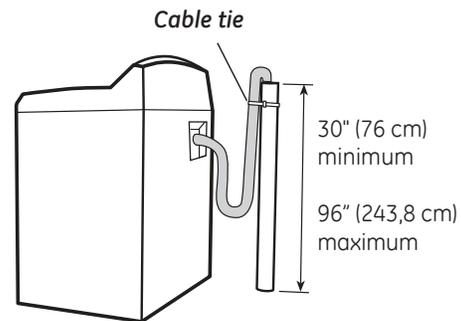
A vertical standpipe with an internal diameter of 1-1/2" (3.8 cm) is required. The standpipe height above the floor must be:

Minimum height: 30" (76 cm)

Maximum height: 96" (243,8 cm)

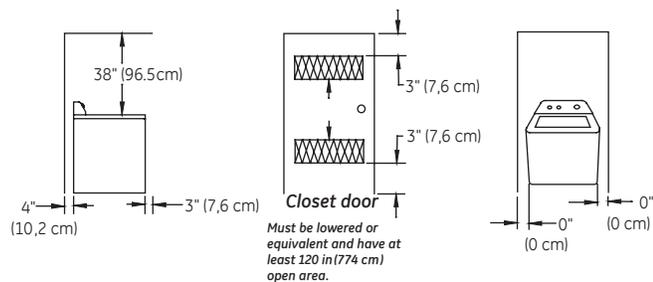
Insert the drain hose into the standpipe and secure it with the cable tie located inside the accessories bag. The standpipe must be open to the atmosphere (there must be an air gap around the drain hose).

If you need to extend the length of the drain hose to reach your standpipe, please contact your local parts store to purchase the recommended drain hose extension for your washer.



### CLEARANCES

If you are installing your washer in a closet or alcove, you must consider additional clearances relative to the dimensions of your washer, and provide proper ventilation openings in the closet doors.



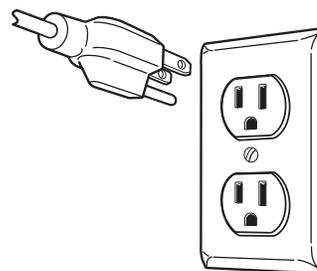
## ELECTRICAL REQUIREMENTS

**Read these instructions completely and carefully.**

**CIRCUIT** – Individual, properly polarized and grounded 15-amp branch circuit fused with 15-amp time-delay fuse or circuit breaker.

**POWER SUPPLY** – 2-wire, with ground, 120-volt, single-phase, 60-Hz, Alternating Current.

**OUTLET RECEPTACLE** – Properly grounded 3-prong receptacle to be located so the power supply cord is accessible when the washer is in an installed position.



## GROUNDING REQUIREMENTS

**⚠ WARNING:** Improper connection of the equipment grounding conductor can result in a risk of electrical shock. Check with a licensed electrician if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded.

1. The washer **MUST** be grounded. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electrical shock by providing a path of least resistance for electrical current.

2. Since your washer is equipped with a power supply cord having an equipment-grounding conductor and a grounding plug, the plug **MUST** be plugged into an appropriate, copper-wired receptacle that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances or in the absence of local codes, with the National Electrical Codes, ANSI/NFPA 70 (latest edition). If in doubt, call a licensed electrician.

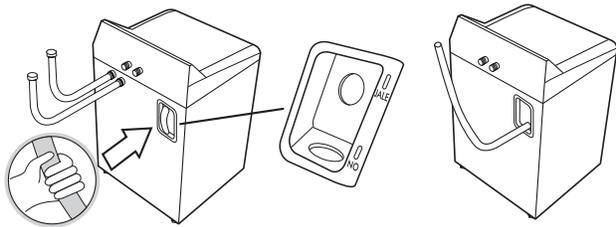
**DO NOT** cut off or alter the grounding prong on the power supply cord. In situations where a two-slot receptacle is present, it is the owner's responsibility to have a licensed electrician replace it with a **properly grounded** three-prong grounding-type receptacle.

## WATER SUPPLY REQUIREMENTS

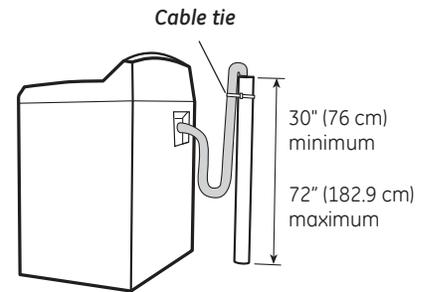
Hot and cold water faucets **MUST** be installed within 42" (107 cm) of your washer's water inlet. The faucets **MUST** be 3/4" (1.9 cm) garden hose-type so inlet hoses can be connected. Water pressure **MUST** be between 10 and 100 pounds per square inch. Your water department can advise you of your water pressure. The hot water temperature should be set to deliver water at 120° to 140°F (48° to 60°C).

## INSTALLING THE WASHER

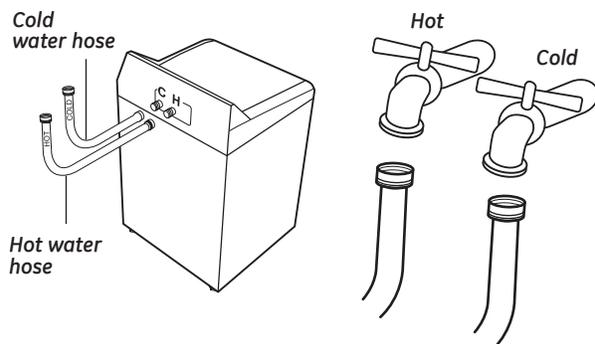
1. Pull the drain hose out of the back panel of the washer as shown. Insert the drain hose into the standpipe and secure it with a cable tie. (Refer to **Drainage** installation requirements).



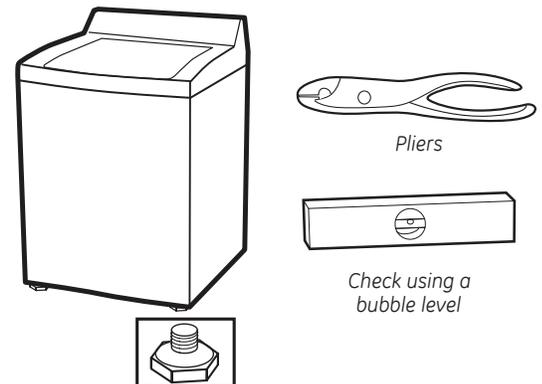
6. Place the drain hose into the hose guide and insert the drain hose in a laundry tub or insert it into the standpipe and secure it with a cable tie.



2. Run some water from the hot and cold faucets to flush the water lines and remove particles that might clog up the water valve screens.
3. Remove the inlet hoses from the plastic bag and ensure that the rubber washers in each end of the inlet hoses are properly positioned. If mesh washers are included or used, install tap-side.
4. Install the inlet hoses as shown. Ensure that the cold water hose and hot water hose are connected to the correct outlet of the water valve.



7. Carefully move the washer to its final location. Gently rock the washer into position.
8. With the washer in its final position, place a level on top of the washer. Adjust the four leveling legs up or down to ensure the washer is resting firmly and completely level. All 4 leveling legs must touch the ground for the washer to maintain stability.

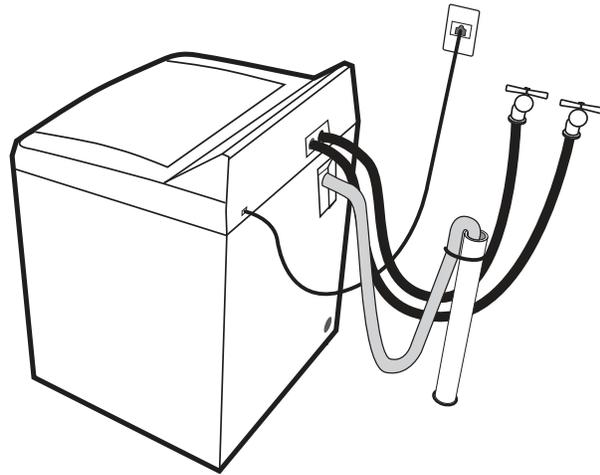


5. Tighten each connection by hand, then tighten another 2/3 turn with pliers. Do not crossthread or over-tighten these connections.

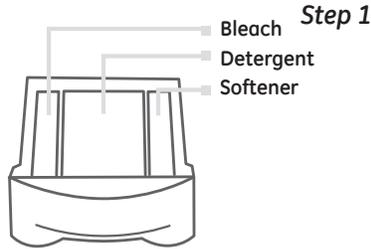
9. Plug the power cord into a grounded outlet. **NOTE:** Check to be sure the power is off at a circuit breaker/fuse box before plugging the power cord into an outlet.

## INSTALLING THE WASHER *(cont)*

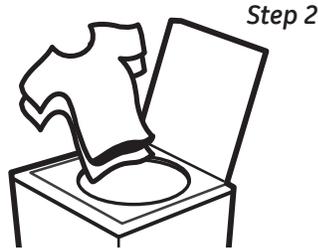
10. Turn on the power at a circuit breaker/fuse box.
11. Read the rest of this Owner's Manual. It contains valuable and helpful information that will save you time and money.
12. **Before starting the washer, check to make sure:**
  - Main power is turned on.
  - The washer is plugged in.
  - The water faucets are turned on.
  - The unit is level and firmly supported on its 4 leveling legs.
  - The drain hose is properly tied up.
  - There are no leaks at the faucet, drain line or washer.
13. Run the washer through a complete cycle. Check for water leaks and proper operation.
14. Verify the lid lock engages during the spin cycle. The lock will be released shortly after basket stops.
15. If your washer does not operate, please review the ***Before You Call For Service*** section before calling for service.
16. Place these instructions in a location near the washer for future reference.



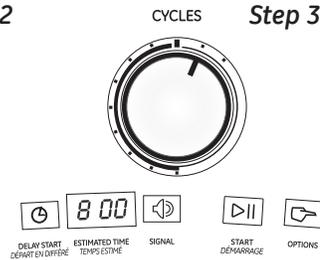
## About the control panel.



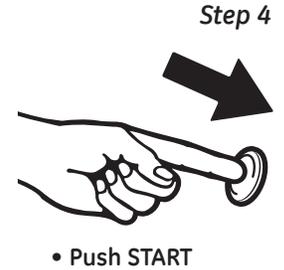
- Add detergent, fabric softener, and liquid bleach to dedicated compartment (if using softener, remember to select the Deep Rinse option)
- GE recommends the use of High-Efficiency detergents in all Energy Star-rated washers



- Add clothes
  - Close lid
- NOTE: Washer will not start to fill with lid open.

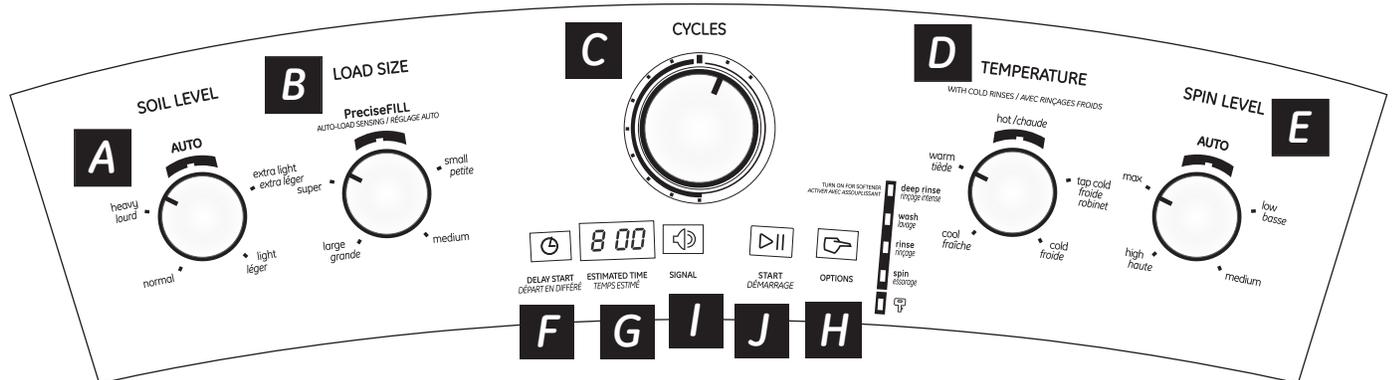


- Select load size and other wash options, including Deep Rinse when using fabric softener.
- Select wash cycle



- Push START

## Quick Start Guide



Controls (available options and cycles vary by model)

### A Soil Level (on some models)

You can accommodate your wash cycle based on the how dirty your clothes are. This option will extend or reduce the wash cycle time.

### B Load Size

- Loosely load clothes no higher than the line on the wash basket ring. For optimal performance, load items around the outside of the basket.

- Make the load selection from **SMALL, MEDIUM, LARGE, SUPER and PRECISEFILL**

- For convenience, best performance and optimal efficiency, select **PRECISEFILL**. This selection automatically provides the correct amount of water suited to the size and type of load placed in the unit.
- If you prefer to manually select the water level, select **SMALL** through **SUPER**. While **PRECISEFILL** is best for most loads and general washing, you may want to manually select the load size for specialty items such as bulky, lightweight comforters or pillows, where you want to ensure a larger water level is applied. Manual load size selections should be made for wet items placed in the washer, such as soaked towels or garments.
- The washer will not fill with water when automatic load sensing is selected if the lid is opened. When the lid is closed the machine is able to begin filling with water in order to sense the load size.

**NOTE:** This is a high-efficiency washing machine with Infusor wash action. This system requires less water while providing effective cleaning action. You may notice that the water level is lower than on your previous washer. This is normal for an Infusor-equipped washer.

## C Cycle Selector Knob (not all cycles available on all models)

The **Cycle selector knob** controls the length of the washing process. Turning the Cycle Selector knob after starting a cycle will **NOT** stop the washer. To make a new cycle selection, pause the washer by pressing the **START** button, select a new cycle and press the **START** button once again. The chart below will help you match the wash cycle setting with your clothing.

<b>HEAVY DUTY</b>	We recommend this cycle for heavily soiled laundry or hard stains (do not use with delicate fabrics). It is recommended to use warm or hot water for washing. This cycle has a shower rinse by default.
<b>WHITES</b>	Recommended for white or light coloured clothing. It is recommended to use warm or hot water (in case of heavily soiled clothes) for washing. This cycle has a shower rinse by default.
<b>COLOURS</b>	It is a cycle designed for colour clothing and medium to light soil level, maximizing laundry care. We recommend to use cold water. This cycle has a shower rinse by default.
<b>JEANS</b>	Use this program to wash four or more jeans or denim garments. We recommend to use cold water. This cycle has a shower rinse by default.
<b>DELICATES</b>	For lingerie and special-care fabrics with light to normal soil. We suggest to use cold water. Hot water use is not recommended for delicate clothes. This cycle has a shower rinse by default.
<b>WASHABLE WOOL</b>	For washable wool items. In this cycle the spin speed time is minimum for better clothes care. We recommend to use cold water. This cycle has deep rinse by default and you <b>CANNOT</b> change to shower rinse.
<b>SHEETS &amp; TOWELS</b>	For sheets, towels, and pillows covers. We recommend putting the items in the wash basket around the infusor either loosely balled-up individually or folded in 3 parts to ensure better cleaning performance. It is recommended to use warm water for washing. This cycle has deep rinse by default and you <b>CANNOT</b> change to shower rinse.
<b>BULKY ITEMS</b>	For bulky items such as duvets and quilts. To enhance washing performance this program uses a higher water level than the rest of the programs. It is recommended to use warm water for washing. This cycle has deep rinse by default and you <b>CANNOT</b> change it to shower rinse.
<b>SPEED WASH</b>	For small loads of clothes (less than half a basket) with medium to light soil. We recommend to use warm temperature for this cycle. This cycle has deep rinse by default and you <b>CANNOT</b> change it to shower rinse.
<b>DRAIN &amp; SPIN</b>	For draining the tub and spinning water out of the clothes.

## D Temperature

Select the water temperature for the wash cycle. Always follow fabric manufacturer's care label or instructions when laundering.

This washer senses the incoming water temperature and adjusts the fill water to obtain a more precise temperature range for all wash temperatures. For example, in a COLD wash selection, some warm water may be added to reach a temperature needed to better dissolve detergents. Often, detergents are not completely dissolved in very cold water, especially in cooler climates.

During winter months, when the water entering your home is colder, or for locations with very cold water year round, use COLD setting instead of **TAP COLD** to help dissolve powdered detergents and to improve the cleaning of your clothes.

The **TAP COLD** feature turns the automatic temperature control feature on your washer off and uses your household tap water temperature for a COLD wash. This can provide energy savings by reducing the amount of hot water used in your wash.

## E Spin Levels (on some models)

The spin levels are specially designed for each cycle, reducing the wrinkles and taking care of your clothes by adding or reducing spin time.

## About control panel *(cont.)*

### **F** *Delayed Start (on some models)*

With this feature you can schedule the time when the machine starts washing process and know the time it takes to complete the cycle complete or selected function once it has started.

1. Select the cycle to use.
2. Press the display button repeatedly until reaching the desired time.  
**Note:** Minimum delay time is 30 minutes, up to 9 hours and 3 minutes in increments of 30 minutes.
3. Press the **START / PAUSE** button to start the countdown.
4. To pause the countdown press the **START / PAUSE** button (the display starts flashing) ; to continue, press again.
5. If you wish to cancel the delayed start, turn the Cycles knob
6. If you need to increase or decrease the time after the start of the countdown, press **START / PAUSE** and press the **Delay Start** button repeatedly to set the desired time delay.

### **G** *Estimated Time Remaining Display (on some models)*

- Displays the **approximate** time remaining until the end of the cycle.
- Cycle time is affected by how long it takes the washer to fill. This depends on the water pressure in your home.

### **H** *Options (on some models)*

The **Options** Button allows you to customize your wash cycle. Press the button to cycle through the various combinations indicated by the lights.

**Deep Rinse:** Washer will fill with more water for deeper rinsing action. Must be selected when using fabric softener.

**Note:** Do not use fabric softener dispensing balls with this washer. They do not work correctly in high-efficiency washers.

**Wash and Rinse only:** Washer will go through wash and rinse portions of the cycle without draining or spinning after the rinse is completed.

**Wash and Spin only:** Can be used to pre-wash very dirty clothes. Washer will skip the rinse portion. Make sure to follow with a regular wash cycle.

**Rinse and Spin only:** To rinse and spin non-soiled items where a rinse only is desired. Can be also be used when a 2nd rinse is required, without going through another wash cycle. No detergent will be dispensed

### **I** *Signal (on some models)*

Activating this option allows you hear a beep that indicates the end of the wash cycle. When the Signal is activated, a small dot will appear in the bottom right hand corner of the display.

### **J** *Start*

Press **START** to begin the cycle.

#### **Lid lock**

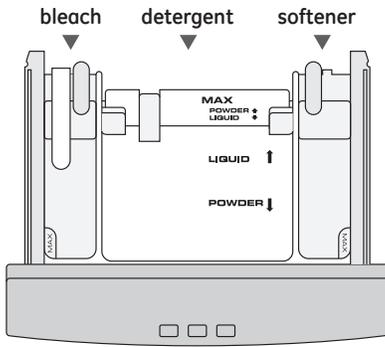
Your washing machine has a security system that prevents you from opening the lid once the cycle has begun. The lock prevents any person (including children) to put their hands in the basket while it is spinning.

**NOTE:** The lid must be closed for the washer to fill and the cycle to start. Pressing **START** again will **PAUSE** the cycle.

To continue the cycle, press **START** again. To stop the cycle, press the **START** button and set the Cycles Selector knob to the **OFF** position. If water remains in the machine, select the **DRAIN & SPIN** cycle to drain tub and spin water out of the washer tub. Raising the lid (with lid lock disengaged) will pause the cycle. To continue the cycle, press **START** again.

## FlowLogic automatic drawer dispenser.

Your washer is equipped with an automatic dispensing system, comprised of a drawer with 3 compartments:



### Liquid bleach

Pour liquid bleach into the designated compartment without filling beyond the mark. Check clothing care labels for special instructions. Use less for smaller loads. Do not dilute bleach. Bleach will be added automatically diluted to avoid direct contact with the clothes. Use only this compartment, do not add bleach directly onto clothes.

#### IMPORTANT:

To avoid any potential leftover bleach mixture being dispensed in a subsequent cycle, it is strongly recommended to verify that the bleach compartment of the dispenser is free of any leftover bleach and water mixture. If there is some leftover bleach mixture, please empty the contents to avoid any damage to clothes that cannot tolerate bleach.

### Detergent

Add the amount of powder or liquid low suds detergent in the compartment, as recommended by the manufacturer and according to the size of the load. You should not put the detergent directly on the clothes in the washer.

- **For powder detergent:** Install the divider in the front position. Put the detergent selection blue wall, that is located at the end of the dispenser, in the front position, as shown in Figure 1.
- **For liquid detergent:** Install the divider in the back position. Put the detergent selection blue wall, that is located at the end of the dispenser, at the back position, as shown in Figure 2.

Place the amount of liquid detergent without exceeding the maximum level indicated.

### Fabric Softener

Pour fabric softener into the designated compartment without filling beyond the mark.

**Note:** in order for the fabric softener to be dispensed you must select the DEEP RINSE option. Please refer to the Options section of this manual.

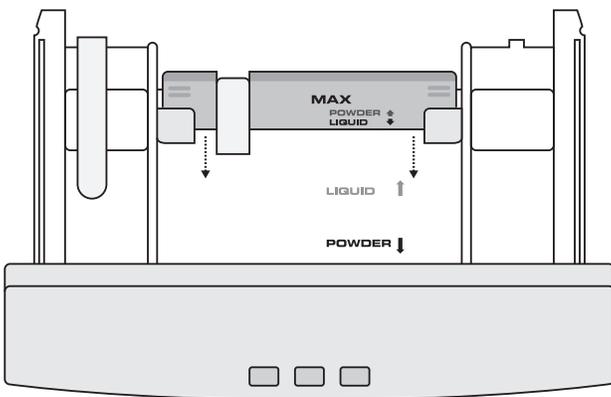


Figure 1

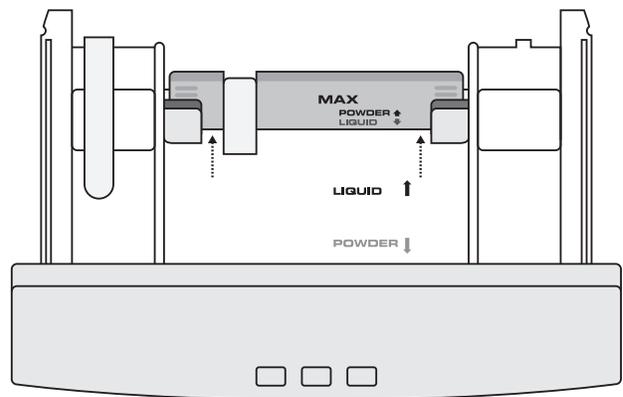


Figure 2

## Loading and using the washer.

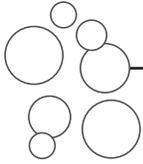
Always follow fabric manufacturer's care label when laundering.



### Sorting Wash Loads

Sort by color (whites, lights, colours), soil level, fabric type (sturdy cottons, easy care, delicates)

and whether the fabric produces lint (terry cloth, chenille) or collects lint (velveteen, corduroy).



### Proper Use of Detergent

Add detergent and fabric softener before adding clothes so that the detergent can work effectively. Using too little or too much detergent is a common cause of laundry problems.

Use less detergent if you have soft water, a smaller load or a lightly soiled load.

Use of other kinds of detergents can potentially cause excessive washing time, poor rinsing of your clothes or even failures in your washer. The use of appropriate detergent (low sudsing) as

well as using the softener, detergent and liquid bleach manufacturer's recommended amounts will ensure better wash performance and greater care for your clothes.

GE recommends the use of High-Efficiency  detergents in all Energy Star-rated washers. HE detergents are formulated to work with low water wash and rinse systems. HE detergents reduce the oversudsing problems commonly associated with regular detergents.



### Loading the Washer

Load dry items loosely, no higher than the line on the wash basket ring. For best results, load items evenly and loosely around the outside of the basket, taking care not to cover the center of the Infusor. To add items after washer has started, press the **START** button to pause the washer, wait until the lid lock disengages (after wash basket has stopped completely), lift the lid and submerge additional items around the outside of the basket.

- Do not place items such as sheets, blankets and towels across the Infusor. Load them around the outside of the basket.
- Do not wash fabrics containing flammable materials (waxes, cleaning fluids, etc.).
- Agitation will not start with the lid up.
- To avoid tangling of the clothes, place large items at the bottom of the wash basket, then the smallest items, and finally the medium sized items. Do not overload the tub.

Load Type	Type of clothing	Quantity
Normal load	Shirts	12
	T-Shirts	12
	Pants	9
	Sweatshirts	6
	Underwear	20
Whites load	Sheets	12
	Pillowcases	7
	Towels	9

To optimize wash performance, we recommend folding your clothes following these instructions:

#### For small clothes (shirts, jeans, t-shirts)

Slightly compress and place your clothes around the infusor.



#### For large surface clothes (sheets, towels, blankets)



Take your clothes by the center.



Lift up and shake it gently



Fold in 3 parts creating an "N"



Slightly compress and place your clothes around the Infusor.

## Tips for removing stubborn stains

Apply recommended stain-treatment product over the stain.

Always check the labels instructions to avoid damaging your clothes.



**Blood:** Rinse with cold water. Soak with detergent for 30 minutes and scrub slightly. Finally wash in normal cycle and dry. It is recommendable to dry in the sun.



**Tomato and fat meal:** Let stand for 10 min. Then, with a dull knife, remove carefully all the possible dried out stain. Soak for 30 minutes with a little of detergent and wash the clothes in normal cycle.



**Deodorant:** Rub with white vinegar. Rinse with cold water. Let stand and wash it on normal cycle.



**Dirt socks /collars and cuffs /dingy shirt:** Soak with detergent for 30 minutes and wash it with hot or warm water. If the stain persist, use bleach and wash it again in normal cycle.

## Care and cleaning of the washer.



**Wash Basket:** Leave the lid open after washing to allow moisture to evaporate. If you want to clean the basket, use a clean, soft cloth dampened with liquid detergent; then rinse. (Do not use harsh or gritty cleaners.)

**Fill Hoses:** GE recommends changing the hoses every 5 years.

**Exterior:** Immediately wipe off any spills. Wipe with damp cloth. Try not to hit surface with sharp objects.

**Interior:** The occasional use of a cycle that contains bleach will keep the inside of the washer clean.

**Top and lid:** Wipe with a soft, damp cloth. **DO NOT USE ANY ABRASIVES AS YOU WILL DAMAGE THE SURFACES.**

**Moving and Storage:** Ask the service technician to remove water from drain pump and hoses.

For more information, write to: Manager, Consumer Relations, Mabe Canada Inc., 1 Factory Lane, Suite 310, Moncton, N.B. E1C 9M3. Do not store the washer where it will be exposed to the weather.

**Long Vacations:** Be sure water supply is shut off at faucets. Drain all water from hoses if weather will be below freezing.



# Before you call for service...

Safety Instructions

Operating Instructions

Troubleshooting Tips

Consumer Support

TEMPERATURE	Possible Causes	What To Do
Wash temperature is incorrect	The washer is in a cold rinse cycle	<ul style="list-style-type: none"> <li>This is normal. The <b>Temperature</b> feature is designed not to activate during a cold rinse cycle to improve the energy efficiency of your washer.</li> </ul>
(Review Temperature in the "About the control panel" section)	All the water in your household water heater has been used	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wait until the water in the water heater is heated to the correct temperature.</li> </ul>
WATER	Possible Causes	What To Do
Water level seems low	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>Water may not cover the top level of the clothes. This is normal for this high efficiency washer.</li> </ul>
Water fills and drains at the same time	Drain stand pipe is too low	<ul style="list-style-type: none"> <li>The drain stand pipe must be above 30".</li> </ul>
Too many suds	Too much detergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Measure your detergent carefully. Use less soap if you have soft water, a smaller load or a lightly soiled load.</li> </ul>
	Type of detergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Switch to HE <b>he</b> detergent.</li> </ul>
	Soft water	<ul style="list-style-type: none"> <li>Try less detergent.</li> </ul>
Water leaks	Using too much detergent in washer	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use less detergent. Use less soap if you have soft water, a smaller load or a lightly soiled load.</li> </ul>
	Type of detergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Switch to HE <b>he</b> detergent.</li> </ul>
	Fill hoses or drain hose is improperly connected	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure hose connections are tight at faucets and rubber washers are installed. Make sure end of drain hose is correctly inserted in and secured to drain facility.</li> </ul>
	Household drain may be clogged	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check household plumbing. You may need to call a plumber.</li> </ul>
	Constant water pressure to the fill hoses at the water source	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tighten hoses at the faucets and turn the water off after each use.</li> <li>Check condition of the fill hoses; they should be replaced every 5 years.</li> </ul>
Water temperature seems incorrect	Cooler water temperatures provide improved energy efficiency	<ul style="list-style-type: none"> <li>New laundry detergents have been formulated to work with cooler water temperatures without affecting wash performance.</li> </ul>
	Control is not set properly	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check water temperature control and adjust.</li> </ul>
	Water supply is turned off or improperly connected	<ul style="list-style-type: none"> <li>Turn both hot and cold faucets fully on and make sure hoses are connected to correct faucets.</li> </ul>
	Water valve screens are stopped up	<ul style="list-style-type: none"> <li>Turn off the water source and remove the water connection hoses from the upper back of the washer. Use a brush or toothpick to clean the screens in the machine. Reconnect the hoses and turn the water back on.</li> </ul>
	House water heater is not set properly	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure house water heater is delivering water at 120°F–140°F (48°C–60°C).</li> </ul>
Washer pauses during wash cycle	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>The washer alternates between agitate and soak during these cycles to get your clothes cleaner with less wear.</li> </ul>
Washer pauses during spin cycle	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>The washer may pause during the spin cycle to remove soapy water more efficiently.</li> <li>Washer ramps up to final spin speed in multiple stages to optimize load balancing</li> </ul>
Water does not fill when lid is open	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>The lid must be closed for the washer to operate. The washer will not fill with the lid opened.</li> </ul>
Water won't drain	Drain hose is kinked or improperly connected	<ul style="list-style-type: none"> <li>Straighten drain hose and make sure washer is not sitting on it</li> <li>Top of drain outlet should be less than 6 ft (1.8 m) above floor.</li> </ul>
	Pump clogged or malfunction	<ul style="list-style-type: none"> <li>Verify if the display shows an E2 code. If so, please call for service.</li> </ul>

<b>WATER</b>	<b>Possible Causes</b>	<b>What To Do</b>
<i>Washer takes too long to fill or it doesn't fill</i>	Washer is unplugged or there is no power	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure cord is plugged securely into a working outlet and be sure there is power.</li> </ul>
	Water supply is turned off	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure cord is plugged securely into a working outlet and be sure there is power.</li> </ul>
	Hoses are kinked or obstructed	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Turn both hot and cold faucets fully on.</li> </ul>
	The valve filters are obstructed	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the hoses and fix or replace them if necessary. Turn the faucets off, disconnect the hoses and clean the filters.</li> </ul>
	Low water flow	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check if you have another open faucet and close it</li> </ul>
<b>OPERATION</b>	<b>Possible Causes</b>	<b>What To Do</b>
<i>Washer won't operate</i>	Washer is unplugged	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure cord is plugged securely into a working outlet.</li> </ul>
	Water supply is turned off	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Turn both hot and cold faucets fully on.</li> </ul>
	Controls are not set properly	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check controls.</li> </ul>
	Lid is open—safety feature prevents agitation and spinning when lid is up	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Close lid and reset cycle, to the beginning if necessary.</li> </ul>
	Circuit breaker/fuse is tripped/blown	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check house circuit breakers/fuses. Replace fuses or reset breaker. Washer should have a separate outlet.</li> </ul>
	Electronics need to be reset	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Unplug washer, wait 2 minutes, plug back in and press <b>START</b>.</li> </ul>
<i>Lid won't open</i>	This is normal during the wash cycle, due to the lid locking system.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The lid lock can be released by pausing the washer using start/pause button. Once the wash basket immobilizes, the lid lock will release instantaneously. This is for your safety.</li> </ul>
<i>Clothes don't seem to move much in the wash basket</i>	This is normal with this new wash system.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The wash system is specially designed to give you the best cleaning using less water and reducing the wear of your clothes.</li> </ul>
<i>Seems to wash differently than my previous washers</i>	Incorrect cycle selection	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Match cycle selection to the type of fabric you are washing</li> </ul>
	Overloading	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Do not load beyond the recommended line on the inside of the wash basket</li> </ul>
<i>Lid won't close</i>	A foreign object is blocking the lid locking system	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Remove foreign object from lid locking system and close lid.</li> </ul>
<i>Washer excessively vibrates/unbalance</i>	Washer is loaded with special items such as rugs, pillows, cushions or backpacks	<ul style="list-style-type: none"> <li>• If you load your washer with special items, try to place them uniformly around the infusor</li> </ul>
	Your washer is unbalanced	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Your washer has leveling legs and it is possible to adjust the height of each one of them. Start again once your washer is level. Consult installation instructions for this washer.</li> </ul>
	Washer is loaded with jeans, towels, sheets or bulky items and you didn't select the right cycle.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Match cycle selection to the type of fabric you are washing. This washer has specialized cycles to improve the care of your clothes.</li> </ul>
	You didn't distribute clothes according to the quick guide and user's manual.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fold and place your clothes according to the quick guide and user's manual. It will help to reduce the possibility of an unbalanced load and vibration.</li> </ul>
	The clothes are tangled and unbalanced.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Press "pause" to stop the washer, open the lid and redistribute the load evenly around the infusor. Close the lid and press start.</li> </ul>

## Before you call for service...

PERFORMANCE	Possible Causes	What To Do
Clothes too wet	Incorrect cycle selected	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure the cycle selected matches the load you are washing. Some fabrics will feel wetter when rinsed with cold water.</li> </ul>
	Wash load out of balance	<ul style="list-style-type: none"> <li>Redistribute load in washer and run through Drain &amp; Spin cycle.</li> </ul>
Coloured spots	Incorrect use of fabric softener	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check fabric softener package for instructions and follow directions for using dispenser.</li> <li>Make sure you have selected the Deep Rinse option.</li> <li>Pretreat stain and rewash.</li> </ul>
	Dye transfer	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sort whites or lightly coloured items from dark colours.</li> </ul>
Grayed or yellowed clothes	Detergent amount	<ul style="list-style-type: none"> <li>Be sure to follow detergent manufacturer's directions.</li> </ul>
	Hard water	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use a water conditioner or install a water softener.</li> </ul>
	Water is not hot enough	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure water heater is delivering water at 120°F–140°F (48°C–60°C).</li> </ul>
	Washer is overloaded	<ul style="list-style-type: none"> <li>Loosely load clothes no higher than the line in the the wash basket ring. For best results, load items around the outside of the infusor.</li> </ul>
	Detergent is not dissolving	<ul style="list-style-type: none"> <li>Add detergent to the wash basket before you load clothes.</li> </ul>
	Dye transfer	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sort clothes by color. If fabric label states <i>wash separately</i>, unstable dyes may be indicated.</li> </ul>
Lint or residue on clothes	Clothes are air or line dried	<ul style="list-style-type: none"> <li>If you do not dry your clothes with a clothes dryer, your clothes may retain more lint.</li> </ul>
	Incorrect sorting	<ul style="list-style-type: none"> <li>Separate lint producers from lint collectors.</li> </ul>
	Washing too long	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wash small loads for a shorter time than larger loads.</li> </ul>
	Overloading	<ul style="list-style-type: none"> <li>Loosely load clothes no higher than the line in the the wash basket ring . For best results, load items around the outside of the infusor.</li> </ul>
	Incorrect use of fabric softener	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check fabric softener package for instructions and follow directions for using dispenser.</li> </ul>
Pilling	Result of normal wear on poly-cotton blends and fuzzy fabrics	<ul style="list-style-type: none"> <li>While this is not caused by the washer, you can slow the pilling process by washing garments inside out.</li> </ul>
Snags, holes, tears, rips or excessive wear	Pins, snaps, hooks, sharp buttons, belt buckles, zippers and sharp objects left in pockets	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fasten snaps, hooks, buttons and zippers.</li> <li>Remove loose items like pins, objects in pockets and sharp buttons.</li> <li>Turn knits (which snag easily) inside out.</li> </ul>
	Undiluted chlorine bleach	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check bleach package instructions for proper amount.</li> <li>Never add undiluted bleach to wash or allow clothes to come in contact with undiluted bleach.</li> </ul>
	Chemicals like hair bleach or dye, permanent wave solution	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rinse items that may have chemicals on them before washing.</li> </ul>
Wrinkling	Improper sorting	<ul style="list-style-type: none"> <li>Avoid mixing heavy items (like work clothes) with light items (like blouses).</li> <li>Try a fabric softener.</li> </ul>
	Overloading	<ul style="list-style-type: none"> <li>Loosely load clothes no higher than the line in the the wash basket ring . For best results, load items around the outside of the infusor.</li> </ul>
	Incorrect wash and dry cycles	<ul style="list-style-type: none"> <li>Match Cycle selection to the type of fabric you are washing (especially for easy care loads).</li> </ul>
	Repeated washing in water that is too hot	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wash in warm or cold water.</li> </ul>

<b>PERFORMANCE</b>	<b>Possible Causes</b>	<b>What To Do</b>
<b>The clothes are too wrinkled or tangled</b>	<b>Did not remove clothes from your washer once the cycle was finished.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Take out your clothes soon after cycle ends, it helps to reduce wrinkles.</li> </ul>
	<b>Load wasn't properly distributed or washer was overloaded.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• To reduce tangles and wrinkles, it's important to place the clothes according to user's manual or quick guide.</li> <li>• Load your washer according the suggested load table.</li> </ul>
	<b>Incorrect cycle selection</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Match cycle selection to the type of fabric you are washing</li> <li>• You can reduce the quantity of wrinkles by selecting a lower spin level if required</li> <li>• Using fabric softener helps to reduce wrinkles</li> <li>• To minimize wrinkles even more, it's recommended to dry your load in a clothes drye</li> </ul>
<b>Wash cycle takes a long time</b>	<p><b>Oversudsing due to too much detergent, causing extra drains and fills to remove the excess.</b></p> <p><b>Overloaded, causing extra fills</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use less detergent.</li> <li>• Use low-suds detergent (liquid preferably)</li> <li>• Load clothes no higher than the line in the the wash basket ring.</li> </ul>
<b>Clothes too wet</b>	<b>Some cycles have a short spin time, such as Colours, Delicates, Speed wash, and Washable wool.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• You can modify the spin length using the Spin Level knob</li> </ul>
	<b>Excessive sudsing due to excessive detergent or use of high suds detergent.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• If the clothes are too wet, select a Drain and Spin cycle (on some models) or select the Rinse and Spin option.</li> </ul>
<b>Washer doesn't wash properly</b>	<b>Clothing with stubborn stains</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Soak or pretreat stains with commercial stain remover.</li> <li>• Use the Heavy Duty cycle</li> <li>• If the clothes being washed will allow it, you can select the Hot wash temperature. Please refer to care instructions on each article of clothing.</li> <li>• Match cycle selection to the type of fabric you are washing</li> </ul>
	<b>Overloaded washer with very dirty clothes</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• When your clothes are very dirty, you should separate into smaller loads as it will help increase the wash performance</li> </ul>

## Before you call for service...

SOUNDS	Possible Causes	What To Do
"Metallic clicking"	Shifter mechanism is engaging or disengaging	<ul style="list-style-type: none"> <li>The drive system will engage at the start of agitate and disengage when agitate is complete. This occurs multiple times during the wash.</li> </ul>
Back and forth "swoosh" or light "clicking" sound during agitate	Electric motor reversing direction	<ul style="list-style-type: none"> <li>This machine has a drive system that doesn't use gears. This sound is the motor rotating back and forth to clean your laundry.</li> </ul>
Quick short agitation sounds at end of agitate	Clothing redistribution	<ul style="list-style-type: none"> <li>At the end of agitate, the motor makes short agitation strokes to redistribute the load.</li> </ul>
"Click" when water stops filling	Relay switch	<ul style="list-style-type: none"> <li>The relay makes a click sound when activated. The water level activates the relay and stops filling.</li> </ul>
"Clicking" behind Control Panel during fill	Automatic Temperature Control Valve	<ul style="list-style-type: none"> <li>This valve mixes in cold and hot water. The "clicking" is the valve turning on and off.</li> </ul>
Water volume changes during fill	Automatic Temperature Control Valve	<ul style="list-style-type: none"> <li>This valve mixes in cold and hot water. The sound changes when the valves are turned on and off.</li> </ul>
Motor "whining up" or "coasting down" in spin	Motor ramping up/down during spin cycle	<ul style="list-style-type: none"> <li>The motor will speed up incrementally during the spin cycle. When spin is complete, it will coast until it stops.</li> </ul>
"Humming"	Water drain pump	<ul style="list-style-type: none"> <li>The drain pump will make a humming sound when pumping out water after agitation stops and continue until spin is complete.</li> </ul>
"Gurgling"	Water drain pump	<ul style="list-style-type: none"> <li>When the pump starts drawing in air, it starts to gurgle. The washer should then begin spinning and the sound will continue until it is done spinning.</li> </ul>
Water "swishing"	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>This washer uses an Infusor™ wash action. Water swishing while the unit is agitating is normal, especially with smaller loads.</li> </ul>
Washer is noisy	Washer is uneven	<ul style="list-style-type: none"> <li>To level the front of the washer, adjust the front leveling legs by rotating the individual leg in the proper direction for up or down. To level the back of the washer, lift the back of the machine 4" (11 cm) and set down.</li> </ul>

# Washer Warranty.



All warranty service provided by our Factory Service Centres or an authorized technician. For service, call 1.800.561.3344.

Please have serial number and model number available when calling for service.

For The Period Of:	We Will Replace:
<b>One Year</b> From the date of the original purchase	<b>Any part</b> of the washer which fails due to a defect in materials or workmanship. During this <b>limited one-year warranty</b> , GE will also provide, <b>free of charge</b> , all labor and in-home service to replace the defective part.
<b>Five Years</b> From the date of the original purchase	<b>The suspension rod and spring assembly</b> , if any of these parts should fail due to a defect in materials or workmanship. We will also replace the <b>the cabinet</b> , if it should rust under normal operating conditions. During this <b>additional four-year limited warranty</b> , you will be responsible for any labor or in-home service costs.
<b>Ten Years</b> From the date of the original purchase	<b>The shaft and tube assembly and washer tub</b> , if any of these parts should fail due to a defect in materials or workmanship. During this <b>additional nine-year limited warranty</b> , you will be responsible for any labor or in-home service costs.
<b>Lifetime</b> From the date of the original purchase	<b>The washer basket</b> , if it should fail due to a defect in materials or workmanship. During this <b>product lifetime limited warranty</b> , you will be responsible for any labor or in-home service costs.

## What Is Not Covered:

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery or maintenance.
- Failure of the product if it is abused, misused, or used for other than the intended purpose or used commercially.
- Damage after delivery.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Damage to the product caused by accident, fire, floods or acts of God.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this appliance.
- Product not accessible to provide required service.

**EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES—Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.**

This warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased in Canada for home use within Canada. In-home warranty service will be provided in areas where it is available and deemed reasonable by Mabe to provide.

Some states or provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from province to province. To know what your legal rights are in your province, consult your local or provincial consumer affairs office.

**Warrantor: Mabe Canada Inc.,  
Burlington, Ontario**

## Consumer Support.

---



### GE Appliances Website

[www.geappliances.ca](http://www.geappliances.ca)

Have a question or need assistance with your appliance? Visit our Website, [www.geappliances.ca](http://www.geappliances.ca), 24 hours a day, any day of the year!

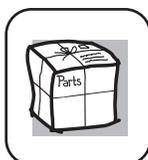


### Schedule Service

**1.800.561.3344**

GE repair service is close to you.

To arrange service for your GE appliance, all you have to do is call.



### Parts and Accessories

Individuals qualified to service their own appliances can have parts or accessories sent directly to their homes (VISA, MasterCard and Discover cards are accepted).

**Instructions contained in this manual cover procedures to be performed by any user. Other servicing generally should be referred to qualified service personnel. Caution must be exercised, since improper servicing may cause unsafe operation.**

You will find the nearest Mabe Service Center number in the yellow pages of your phone book. Or, call us at 1.800.661.1616.



### Contact Us

If you are not satisfied with the service you have received:

**First of all**, communicate with the people who repaired your appliance.

**Then**, if you are still not satisfied, send all information including telephone number to:

Director, Consumer Relations, Mabe Canada Inc.  
Suite 310, 1 Factory Lane  
Moncton, N.B. E1C 9M3



### Register Your Appliance

[www.geappliances.ca](http://www.geappliances.ca)

**Register your new appliance on-line—at your convenience!** Timely product registration will allow for enhanced communication and prompt service under the terms of your warranty, should the need arise. You may also mail in the pre-printed registration card included in the packing material.

---

Please place in envelope and mail to:  
Veuillez mettre dans une enveloppe et envoyez à :

**OWNERSHIP REGISTRATION  
P.O. BOX 1780  
MISSISSAUGA, ONTARIO  
L4Y 4G1**

**(FOR CANADIAN CONSUMERS ONLY)**

---



For Canadian  
Customers



Pour les  
Consommateurs  
Canadiens

CUT ALONG THIS LINE AND RETURN CARD—THANKS

### OWNERSHIP REGISTRATION CERTIFICATE – FICHE D'INSCRIPTION DU PROPRIÉTAIRE

Please register your product to enable us to contact you in the remote event a safety notice is issued for this product and to allow for efficient communication under the terms of your warranty, should the need arise.

Veuillez enregistrer votre produit afin de nous permettre de communiquer avec vous si jamais un avis de sécurité concernant ce produit était émis et de communiquer facilement avec vous en vertu de votre garantie, si le besoin s'en fait sentir.

REGISTER ON-LINE: <a href="http://www.geappliances.ca">www.geappliances.ca</a>		MAIL TO: <b>P.O. BOX 1780, MISSISSAUGA ONTARIO, L4Y 4G1</b>	
ENREGISTREMENT SUR INTERNET À: <a href="http://www.electromenagersge.ca">www.electromenagersge.ca</a>		POSTER À:	
<input type="checkbox"/> MR./M	<input type="checkbox"/> MRS./MME.	FIRST NAME / PRÉNOM	LAST NAME / NOM
<input type="checkbox"/> MISS/MLE.	<input type="checkbox"/> MS.		
STREET NO / N° RUE	STREET NAME / RUE		APT. NO / APP. / RR#
CITY / VILLE		PROVINCE	POSTAL CODE / POSTAL
AREA CODE / IND. RÉG.	TELEPHONE	E-MAIL	
DID YOU PURCHASE A SERVICE CONTRACT FOR THIS APPLIANCE? AVEZ-VOUS ACHETÉ UN CONTRAT DE SERVICE POUR CET APPAREIL ?		YES / OUI <input type="checkbox"/> NO / NON <input type="checkbox"/>	IF YES / SI OUI: EXPIRATION Y/A M D/J
NAME OF SELLING DEALER / NOM DU MARCHAND		MODEL / MODÈLE	
INSTALLATION DATE / DATE D'INSTALLATION Y/A M D/J		CORRESPONDENCE <input type="checkbox"/> ENGLISH CORRESPONDANCE <input type="checkbox"/> FRANÇAIS	SERIAL / SÉRIE
<input type="checkbox"/> I do not wish to receive any promotional offers regarding this product. <input type="checkbox"/> Je ne désire pas recevoir d'offres promotionnelles concernant ce produit.			



# Profile Laveuses

Manuel de  
l'utilisateur

**Consignes de sécurité**..... 2, 3

**Instructions d'installation** . 4-7

### **Mode d'emploi**

Tableau de commande ..... 8

Distributeur Automatique

FlowLogic ..... 11

Chargement et utilisation de  
la laveuse.....12

Conseils pour éliminer les  
taches tenaces ..... 13

Entretien et nettoyage de  
la laveuse ..... 13

**Dépannage** .....14-18

### **Service à la clientèle**

Service à la clientèle .....20

Garantie .....19

**Inscrivez ici les numéros de modèle  
et de série :**

**N° de modèle** \_\_\_\_\_

**N° de série** \_\_\_\_\_

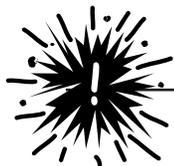
Vous pouvez les  
trouver sous le  
couvercle de la  
laveuse.



# IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ.

## VEUILLEZ LIRE TOUTES LES CONSIGNES AVANT UTILISATION.

**⚠ AVERTISSEMENT!** Pour votre sécurité, les informations contenues dans ce manuel doivent être suivies afin de minimiser les risques d'incendie ou d'explosion, de chocs électriques et d'éviter les dommages à la propriété, les blessures corporelles voire la mort.



### SÉCURITÉ DU CHAUFFE-EAU

Dans certaines conditions, de l'hydrogène gazeux peut être produit dans un chauffe-eau lorsque ce dernier n'a pas été utilisé pendant plus de deux semaines. Dans certaines conditions, l'hydrogène gazeux peut provoquer une explosion.

Si vous n'avez pas utilisé l'eau chaude depuis plus de deux semaines, évitez tout dommage ou blessure en ouvrant tous les robinets d'eau chaude et en les laissant couler pendant quelques minutes. Effectuez ce geste avant d'utiliser tout appareil électroménager branché au système d'eau chaude. Cette procédure simple permet à toute accumulation d'hydrogène gazeux de s'échapper. Comme ce gaz est inflammable, ne fumez pas, n'utilisez pas de flamme vive ou d'appareil électroménager pendant cette procédure.



### INSTALLATION CORRECTE

Cette laveuse doit être correctement installée et positionnée conformément aux Instructions d'Installation avant toute utilisation. Si vous n'avez pas reçu de fiche contenant les consignes d'installation, vous pouvez vous en procurer une en appelant sans frais le 800.561.3344.

- Installez ou entreposez votre appareil dans un endroit où il ne sera pas exposé au gel ou aux intempéries qui pourraient causer des dommages permanents et annuler la garantie.
- Mettez correctement la laveuse à la terre conformément à tous les codes et règlements en vigueur. Suivez tous les détails donnés dans les Instructions d'Installation.



### VOTRE AIRE DE LESSIVE

- Gardez la zone autour et en dessous de la laveuse propre et exempte de tout matériau combustible tel que des charpies, du papier, des chiffons ou des produits chimiques.
- Une surveillance accrue est nécessaire lors de l'utilisation de cet appareil en présence d'enfants. Ne leur permettez pas de jouer sur le dessus, avec ou dans cette laveuse ou avec tout autre appareil électroménager.



## LORSQUE VOUS UTILISEZ VOTRE LAVEUSE

N'utilisez cet appareil qu'aux fins prévues décrites dans le manuel d'utilisation.

- N'essayez jamais d'ouvrir votre laveuse lorsqu'elle fonctionne. Attendez que la machine soit complètement arrêtée avant d'ouvrir le couvercle.
- Ne mélangez jamais de javellisant avec de l'ammoniaque ou des acides tels que du vinaigre et/ou de l'antirouille. Le mélange des différents produits chimiques peut produire des gaz toxiques pouvant entraîner la mort.
- Ne lavez pas et ne séchez pas des articles ayant été nettoyés, lavés, trempés ou tachés par des substances combustibles ou explosives (telles que la cire, l'huile, la peinture, l'essence, les substances dégraissantes, les solvants de nettoyage à sec, le pétrole, etc.). Ces substances peuvent dégager des vapeurs qui peuvent s'enflammer ou exploser. N'ajoutez pas ces substances à l'eau de lavage. N'utilisez pas et ne placez pas ces substances autour de votre laveuse ou de votre sècheuse pendant leur fonctionnement.
- Le processus de lavage peut réduire la résistance aux flammes des tissus. Pour éviter de tels résultats, suivez soigneusement les instructions de lavage et d'entretien données par le fabricant de vêtements.
- Pour réduire le risque de choc électrique, débranchez l'appareil de l'alimentation électrique ou débranchez la laveuse au niveau du panneau de distribution en retirant le fusible ou déclenchant le disjoncteur avant d'entreprendre toute activité d'entretien ou de nettoyage.  
**NOTE : L'appareil N'EST PAS déconnecté de l'alimentation électrique lorsque vous faites tourner le bouton de sélection de programme sur la position OFF (Arrêt) ou lorsque vous appuyez sur PAUSE (Pause).**
- N'essayez jamais de faire fonctionner cet appareil s'il est endommagé, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est partiellement démonté ou si certaines des pièces sont manquantes ou cassées, y compris si le cordon d'alimentation est endommagé.



## LORSQUE VOUS N'UTILISEZ PAS VOTRE LAVEUSE

- Fermez les robinets d'eau pour réduire la pression dans les tuyaux et les robinets et pour diminuer le risque de fuite en cas de cassure ou de rupture. Vérifiez l'état des tuyaux d'alimentation; GE vous recommande de les changer tous les 5 ans.
- Avant de mettre votre laveuse au rebut ou de la mettre hors service, retirez le couvercle pour éviter que les enfants ne se cachent à l'intérieur.
- N'essayez pas de réparer ou de remplacer une pièce de l'appareil, à moins d'une recommandation précise à cet effet dans ce manuel ou dans des instructions de réparation par l'utilisateur publiées que vous comprenez et pour lesquelles vous possédez les compétences requises.
- Ne modifiez jamais les commandes.



LISEZ ET SUIVEZ SOIGNEUSEMENT CES CONSIGNES DE SÉCURITÉ.

**CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

# Instructions d'installation

## Avant de commencer

Lisez attentivement toutes ces instructions.

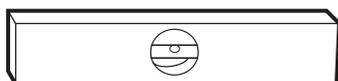
- **IMPORTANT** – Conservez ces instructions pour l'inspecteur local.
- **IMPORTANT** – Observez tous les codes et règlements en vigueur.
- **Remarque à l'installateur** – Assurez-vous de laisser ces instructions au consommateur.
- **Remarque au consommateur** – Conservez ces instructions pour vous y reporter ultérieurement.
- **Niveau de compétence** – L'installation de cet appareil nécessite des compétences de base en mécanique et en électricité.
- **Durée de l'installation** – 1 à 3 heures
- L'installateur est responsable de la qualité de l'installation.
- Une panne de l'appareil due à une mauvaise installation n'est pas couverte par la garantie.

## POUR VOTRE SÉCURITÉ

### ⚠ AVERTISSEMENT

- Cet appareil doit être correctement installé et mis à la terre conformément à ces *Instructions d'installation*.
- Installez ou entreposez l'appareil à un endroit où il ne sera exposé ni à l'eau ni aux intempéries. Consultez la section *Emplacement de votre laveuse*.
- **REMARQUE :** Cet appareil doit être correctement mis à la terre et son alimentation électrique doit être conforme à tous les codes et règlements en vigueur, ainsi qu'à la dernière édition du Code national de l'électricité, ANSI/NFPA 70.

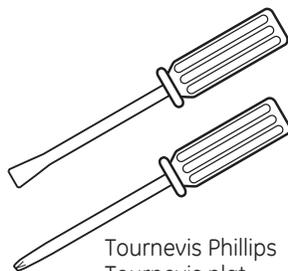
## OUTILS NÉCESSAIRES POUR L'INSTALLATION DE LA LAVEUSE



Niveau à bulle

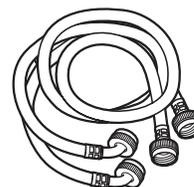


Pincés



Tournevis Phillips  
Tournevis plat

## PIÈCES FOURNIES

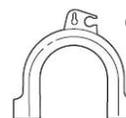


Tuyaux d'eau (2)



Joint (4)

Les joints peuvent être insérés dans les tuyaux.



Guide Tuyau (1)



Collier de Serrage (1)

## EMPLACEMENT DE VOTRE LAVEUSE

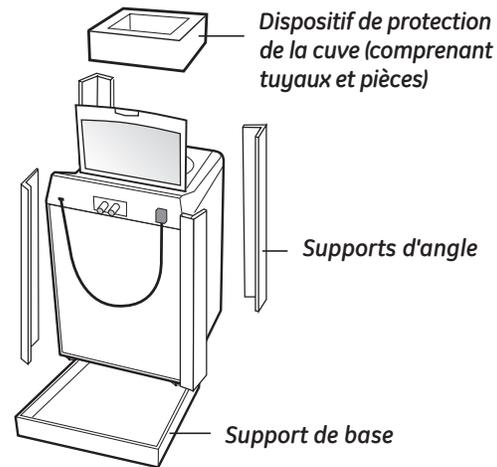
### N'installez pas la laveuse

1. Là où elle serait exposée à de l'eau ou aux intempéries. La température ambiante ne doit jamais baisser en dessous de 60 °F (15,6 °C) pour le bon fonctionnement de la laveuse.
2. Là où elle serait en contact avec des rideaux ou draperies.
3. Sur de la moquette ou un tapis. Le sol **DOIT** être une surface dure avec une pente maximum de 1/2 po par pied (1,27 cm par 30 cm). Pour vous assurer que la laveuse ne vibre pas et ne se déplace pas, vous devrez peut-être renforcer le sol.

## DÉBALLAGE DE LA LAVEUSE

**AVERTISSEMENT:** Recyclez ou détruisez le carton et les sachets plastiques une fois la laveuse déballée. Faites en sorte que les enfants ne puissent pas avoir accès aux matériaux d'emballage. Les enfants pourraient jouer avec. Les cartons recouverts de tapis, de couvre-lits ou de draps en plastique peuvent former des chambres hermétiques et causer la suffocation.

Assurez-vous d'avoir retiré l'ensemble des matériaux d'emballage au-dessus et en dessous de la laveuse.



## CONDITIONS D'INSTALLATION

### VIDANGE

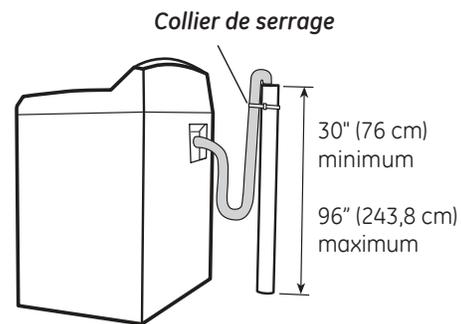
Un tuyau vertical de vidange d'un diamètre interne de 1-1/2" (3,8 cm) est nécessaire. Le tuyau de vidange doit avoir une hauteur au-dessus du sol de :

Hauteur minimum : 30" (76 cm)

Hauteur maximum : 96" (243,8 cm)

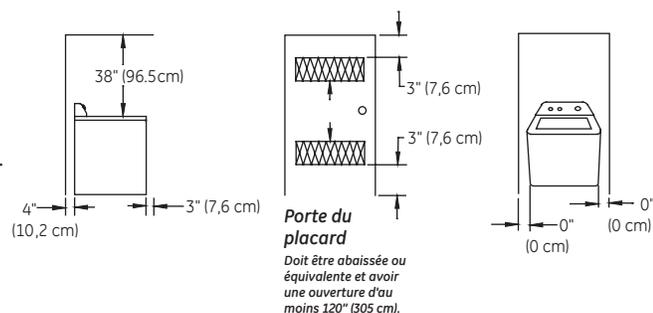
Insérez le tuyau d'évacuation dans le tuyau de vidange et fixez-le à l'aide du collier de serrage fourni dans le sachet d'accessoires. Le tuyau de vidange doit être à l'air libre (il doit rester un trou autour du tuyau d'évacuation pour que l'air passe).

S'il faut un tuyau d'évacuation plus long pour atteindre le tuyau de vidange, veuillez communiquer avec le marchand de pièces de votre région pour acheter une rallonge de tuyau d'évacuation pour votre laveuse.



### DÉGAGEMENTS

Si vous installez votre laveuse dans un placard ou une alcôve, vous devez laisser des dégagements supplémentaires par rapport aux dimensions de votre laveuse et pratiquer des ouvertures pour la ventilation dans les portes du placard.



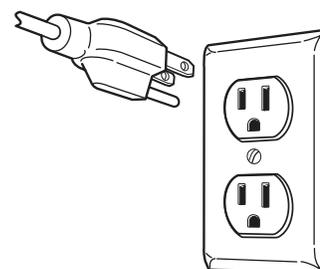
## EXIGENCES ÉLECTRIQUES

Lisez attentivement toutes ces instructions.

**CIRCUIT** – Circuit de dérivation individuel de 15 A, correctement polarisé et mis à la terre, protégé par un fusible temporisé ou un disjoncteur de 15 A.

**ALIMENTATION ÉLECTRIQUE** – Courant alternatif monophasé, bifilaire, avec mise à la terre, de 120 V et 60 Hz.

**PRISE DE COURANT** – Prise à 3 alvéoles, correctement mise à la terre, située de manière à ce qu'il soit facile d'accéder au cordon d'alimentation une fois la laveuse installée.



## MISE À LA TERRE

**⚠ AVERTISSEMENT:** Un raccordement incorrect du conducteur de terre de l'équipement peut entraîner un risque de choc électrique. Renseignez-vous auprès d'un électricien qualifié si vous avez des doutes concernant la qualité de la mise à la terre de votre appareil.

1. La laveuse **DOIT** être mise à la terre. En cas de dysfonctionnement ou de panne, la mise à la terre diminuera le risque de choc électrique en fournissant au courant électrique une trajectoire de moindre résistance.

2. Puisque votre laveuse est dotée d'un cordon d'alimentation à conducteur de terre et à fiche de mise à la terre, la fiche **DOIT** être branchée sur une prise appropriée à fils de cuivre, correctement installée et mise à la terre conformément à tous les codes et règlements en vigueur ou, en l'absence de ces codes, conformément au Code national de l'électricité ANSI/NFPA 70 (dernière édition). Renseignez-vous auprès d'un électricien qualifié si vous avez des doutes.

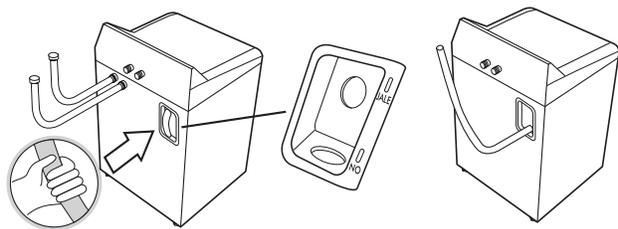
**NE COUPEZ OU NE MODIFIEZ PAS** la broche de mise à la terre du cordon d'alimentation électrique. Si la prise possède 2 alvéoles, il incombe au propriétaire de faire appel à un électricien qualifié pour la faire remplacer par une prise de mise à la terre à trois alvéoles **correctement mise à la terre**.

## ALIMENTATION EN EAU

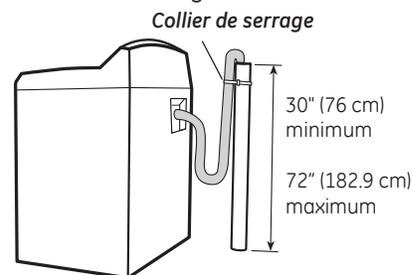
Les robinets d'eau chaude et d'eau froide **DOIVENT** être installés à moins de 42 po (106,7 cm) de l'arrivée d'eau de votre laveuse. Les robinets **DOIVENT** être des robinets de 3/4 po (1,9 cm) pour tuyaux d'arrosage de manière à pouvoir raccorder les tuyaux d'arrivée d'eau. La pression de l'eau **DOIT** se situer entre 10 et 100 lb/po<sup>2</sup> (69 et 689 kPa). Le service des eaux peut vous indiquer la pression de votre eau. La température de l'eau chaude doit fournir de l'eau de 120 à 140 °F (48 à 60 °C).

## INSTALLATION DE LA LAVEUSE

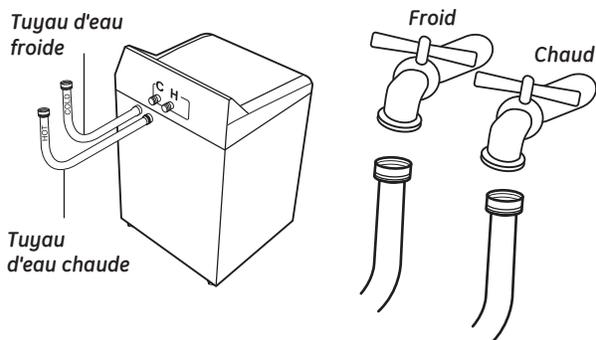
1. Tirez le tuyau d'évacuation hors du panneau arrière de la laveuse, comme indiqué. Insérez le tuyau d'évacuation dans le tuyau de vidange et fixez-le à l'aide d'un collier de serrage. (Consultez les conditions d'installation concernant la **Vidange**).



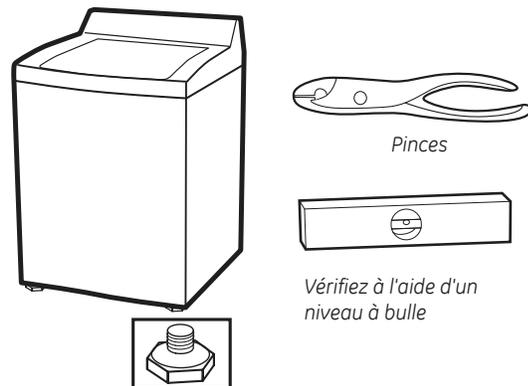
6. Placez le tuyau d'évacuation dans le guide-tuyau et insérez le tuyau d'évacuation dans un bac linge ou insérez-le dans le tuyau de vidange et attachez-le à l'aide d'un collier de serrage.



2. Faites couler de l'eau des robinets d'eau chaude et d'eau froide afin de rincer les tuyaux d'alimentation en eau et d'enlever les particules qui pourraient obstruer les filtres des robinets d'eau.
3. Retirez les tuyaux d'arrivée d'eau du sachet plastique et assurez-vous que les rondelles de caoutchouc à chaque extrémité des tuyaux sont bien en place. Si des rondelles filtres sont incluses ou utilisées, installez-les du côté du robinet.
4. Install the inlet hoses as shown. Ensure that the cold water hose and hot water hose are connected to the correct outlet of the water valve.



7. Déplacez doucement la laveuse jusqu'à son emplacement définitif. Faites-la doucement basculer pour la mettre en position.
8. Une fois la laveuse à son emplacement définitif, placez un niveau sur le dessus de celle-ci. Abaissez ou levez les quatre pieds de mise à niveau pour vous assurer que la laveuse repose bien sur le sol et qu'elle est de niveau. Les 4 pieds de mise à niveau doivent être en contact avec le sol pour que la laveuse reste stable.

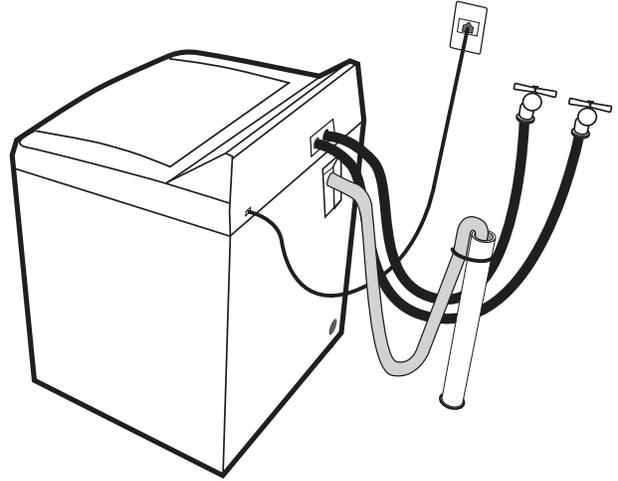


5. Serrez chaque raccord à la main, puis serrez de 2/3 de tour avec une pince. Ne faussez pas les filetages et ne serrez pas trop ces raccords.

9. Branchez le cordon d'alimentation sur une prise mise à la terre. **REMARQUE:** Vérifiez que l'alimentation est coupée au tableau de distribution (disjoncteur ou fusible) avant de brancher le cordon d'alimentation sur une prise.

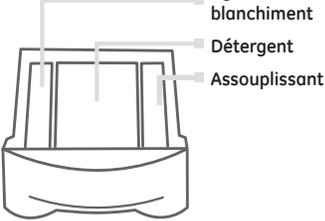
## INSTALLATION DE LA LAVEUSE (suite)

10. Rétablissez l'alimentation au tableau de distribution (disjoncteur ou fusible).
11. Lisez le reste de ce Manuel. Il contient des renseignements précieux et utiles qui vous feront économiser du temps et de l'argent.
12. **Avant de mettre la laveuse en marche, vérifiez que:**
  - L'alimentation a été rétablie.
  - La laveuse est branchée.
  - Les robinets d'arrivée d'eau sont ouverts.
  - L'appareil est de niveau et bien maintenu en place par ses 4 pieds de mise à niveau.
  - Le tuyau d'évacuation est bien fixé.
  - Il n'y a pas de fuite au niveau du robinet, des tuyaux ou de la laveuse.
13. Faites faire un programme complet à la laveuse. Vérifiez l'absence de fuite et le bon fonctionnement de l'appareil.
14. Vérifiez que le verrouillage du couvercle s'enclenche lors de l'essorage. Le verrouillage se désenclenche peu après l'arrêt du tambour.
15. Si votre laveuse ne fonctionne pas, veuillez consulter la section **Avant de contacter un service de dépannage.**
16. Conservez ces instructions près de la laveuse pour vous y reporter ultérieurement.



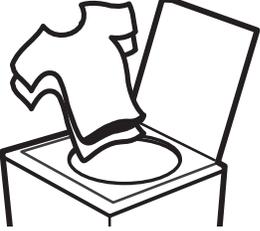
## À propos du tableau de commande

**Étape 1**



- Ajoutez le détergent, l'assouplissant et l'agent de blanchiment dans les compartiments appropriés (si vous utilisez un assouplissant, n'oubliez pas de sélectionner l'option de rinçage intense).
- GE recommande l'utilisation de détergent haute efficacité avec toutes les laveuses certifiées Energy Star.

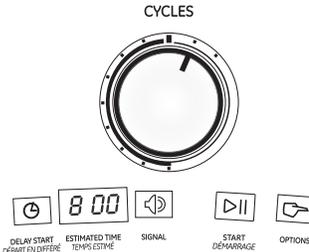
**Étape 2**



- Ajoutez le linge.
- Fermez le couvercle.

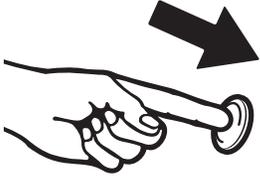
**REMARQUE:** La laveuse ne se remplira pas si le couvercle est ouvert.

**Étape 3**



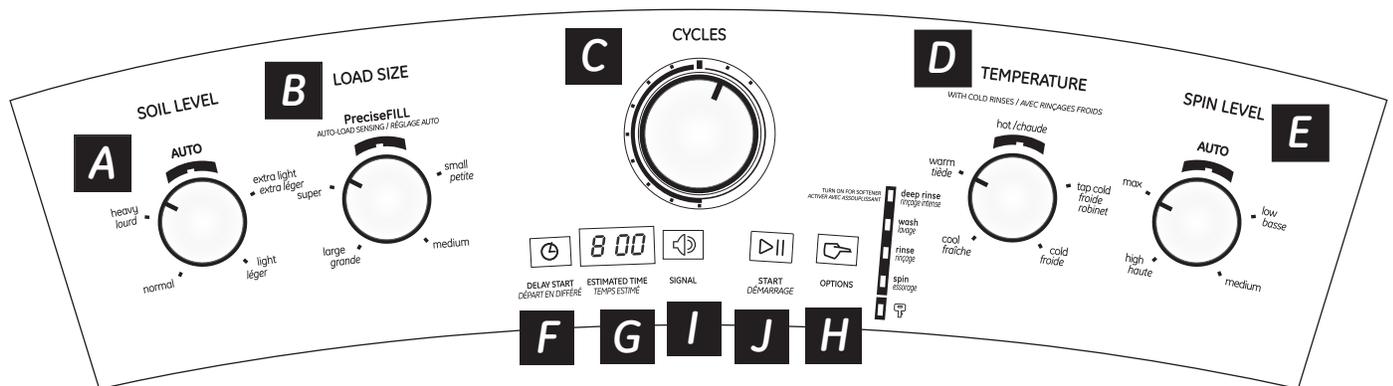
- Sélectionnez le volume de linge et les autres options de lavage, dont le rinçage intense lorsque vous utilisez un assouplissant.
- Sélectionnez le cycle de lavage.

**Étape 4**



- Appuyez sur **DÉMARRAGE**

## Guide de familiarisation rapide



## Commandes (les options et programmes disponibles varient selon le modèle)

- A Niveau de saleté (certains modèles)**  
Vous pouvez adapter votre programme de lavage au niveau de saleté de votre linge. Cette option prolonge ou diminue la durée du programme de lavage.
- B Volume du linge**
- Chargez le linge sans le tasser ni dépasser la ligne de repère sur le tour du tambour. Pour une performance optimale, chargez le linge en le positionnant sur le tour extérieur du tambour.
  - Sélectionnez la charge de linge adaptée: **PETITE, MEDIUM, GRANDE, SUPER et PRECISEFILL**
    - Pour plus de commodité, une meilleure performance et une efficacité optimale, sélectionnez **PRECISEFILL**. Cette sélection fournit automatiquement la quantité d'eau appropriée au volume et au type de linge placé dans l'appareil.
    - Si vous préférez sélectionner manuellement le niveau d'eau, faites votre sélection entre **PETITE** et **SUPER**. Bien que **PRECISEFILL** soit mieux adapté à la plupart des charges et à un lavage de type général, vous pouvez vouloir sélectionner le volume de linge pour les articles spéciaux, comme les édredons et les oreillers légers et volumineux, pour vous assurer qu'un niveau d'eau plus élevé sera utilisé. Les sélections de charge de linge manuelles doivent être effectuées pour les articles humides placés dans la laveuse, comme des serviettes ou des vêtements trempés.
    - La laveuse ne se remplira pas d'eau lorsque **PRECISEFILL** est activée, si le couvercle est ouvert. Lorsque le couvercle est fermé, la machine peut commencer à se remplir d'eau pour détecter le volume de linge.
- REMARQUE:** Cet appareil est une laveuse haute efficacité avec action de lavage Infusor. Ce système requiert moins d'eau tout en offrant une action de lavage efficace. Vous pouvez remarquer que le niveau d'eau est inférieur à celui de votre précédente laveuse. Ceci est normal pour une laveuse équipée du dispositif Infusor.

## C Bouton de sélection de cycle (certains cycles disponibles seulement sur certains modèles)

Le bouton de sélection de cycle contrôle la durée du processus de lavage. Tourner le bouton de sélection de cycle après le début d'un cycle **N'ARRÊTE PAS** la laveuse. Pour faire une nouvelle sélection de cycle, mettez la laveuse en pause en appuyant sur le bouton **DÉMARRAGE**, sélectionnez un nouveau cycle et appuyez une nouvelle fois sur le bouton **DÉMARRAGE**. Le tableau ci-dessous vous aidera à faire correspondre le cycle de lavage à votre type de linge.

**HEAVY DUTY/ RÉSISTANTS** Nous conseillons ce programme pour le linge très sale ou les taches tenaces (ne l'utilisez pas pour les tissus fragiles). Il est recommandé d'utiliser de l'eau tiède ou chaude. Ce programme dispose d'un rinçage douche par défaut.

**WHITES/ BLANCS** Conseillé pour le linge blanc ou de couleur claire. Il est recommandé d'utiliser de l'eau tiède ou chaude (en cas de linge très sale) pour le lavage. Ce programme dispose d'un rinçage douche par défaut.

**COLOURS/ COULEURS** Ce programme est conçu pour optimiser le lavage du linge coloré légèrement à moyennement sale. Nous recommandons d'utiliser de l'eau froide. Ce programme dispose d'un rinçage douche par défaut.

**JEANS** Utilisez ce programme pour laver quatre jeans ou vêtements en jean ou plus. Nous recommandons d'utiliser de l'eau froide. Ce programme dispose d'un rinçage douche par défaut.

**DELICATES/ DÉLICATS** Pour la lingerie et les tissus à entretien spécial, légèrement à normalement sales. Nous recommandons d'utiliser de l'eau froide. L'eau chaude est déconseillée pour le linge délicat. Ce programme dispose d'un rinçage douche par défaut.

**WASHABLE WOOL/ LAINE LAVABLE** Pour les articles en laine lavables. Avec ce programme, la durée d'essorage est minimale pour un meilleur entretien du linge. Nous recommandons d'utiliser de l'eau froide. Ce programme dispose d'un rinçage intense par défaut et vous ne **POUVEZ PAS** le modifier pour obtenir un rinçage douche.

**SHEETS & TOWELS/ SERVIETTES ET DRAPS** Pour les draps, les serviettes et les taies d'oreiller. Nous vous recommandons de mettre les articles dans le tambour autour du dispositif Infusor, soit lâchement mis en boule individuellement ou pliés en 3 pour assurer une meilleure performance de lavage. Il est recommandé d'utiliser de l'eau tiède pour le lavage. Ce programme dispose d'un rinçage intense par défaut et vous ne **POUVEZ PAS** le modifier pour obtenir un rinçage douche.

**BULKY ITEMS/ ARTICLES VOLUMINEUX** Pour les articles volumineux, comme les couettes et les courtepointes. Pour accroître la performance de lavage, ce programme utilise un niveau d'eau supérieur à celui des autres programmes. Il est recommandé d'utiliser de l'eau tiède pour le lavage. Ce programme dispose d'un rinçage intense par défaut et vous ne **POUVEZ PAS** le modifier pour obtenir un rinçage douche.

**SPEED WASH/ LAVAGE RAPIDE** Pour les petits volumes de linge (inférieurs à la moitié du tambour) légèrement à moyennement sales. Nous recommandons d'utiliser de l'eau tiède pour ce programme. Ce programme dispose d'un rinçage intense par défaut et vous ne **POUVEZ PAS** le modifier pour obtenir un rinçage douche.

**DRAIN & SPIN/ VIDANGE ET ESSORAGE** Pour vidanger la cuve et essorer le linge.

## D Température

Sélectionnez la température de l'eau pour le cycle de lavage. Respectez toujours l'étiquette d'entretien ou les instructions du fabricant lors de la lessive.

Cette laveuse détecte la température de l'eau de remplissage et l'adapte pour obtenir une gamme de températures plus précises pour toutes les températures de lavage. Par exemple, pour une sélection de lavage à l'eau **FROIDE**, un peu d'eau chaude peut être ajoutée pour que la température permette une meilleure dissolution des détergents. Souvent, les détergents ne se dissolvent pas complètement dans l'eau froide, particulièrement sous des climats plus froids. Pendant les mois d'hiver, lorsque l'eau entrant chez vous est plus froide ou pour les régions où l'eau est très froide tout au long de l'année, utilisez le réglage d'eau **FROIDE** au lieu de celui d'eau **FROIDE ROBINET** pour mieux dissoudre les détergents en poudre et améliorer le lavage de votre linge. La sélection d'eau **FROIDE ROBINET** désactive la commande de température automatique de votre laveuse et utilise la température de l'eau de votre robinet pour un lavage à **FROID**. Cela peut permettre des économies d'énergie en diminuant la quantité d'eau chaude utilisée lors du lavage.

## E Vitesse d'essorage (certains modèles)

La vitesse d'essorage est spécialement adaptée à chaque cycle, diminuant les plis et prenant soin de votre linge en ajoutant ou en diminuant la durée d'essorage.

## À propos du tableau de commande *(suite)*

### **F** Départ en différé (certains modèles)

Avec cette fonction, vous pouvez programmer l'heure de démarrage du processus de lavage de la machine et savoir combien de temps le programme ou la fonction sélectionnés dureront une fois activés.

1. Sélectionnez le programme à utiliser.
2. Appuyez plusieurs fois sur le bouton d'affichage jusqu'à la durée désirée.  
**Remarque:** La durée est de 30 minutes minimum et peut aller jusqu'à 9 heures 30 minutes par paliers de 30 minutes.
3. Appuyez sur le bouton **DÉPART / PAUSE** pour lancer le décompte.
4. Pour suspendre le décompte, appuyez sur le bouton **DÉPART / PAUSE** (l'affichage commence à clignoter). Pour le relancer, appuyez.
5. Si vous souhaitez annuler le départ en différé, tournez le bouton des programmes.
6. Si vous souhaitez augmenter ou diminuer la durée après le début du décompte, appuyez sur **DÉPART / PAUSE** et plusieurs fois sur le bouton **Départ en différé** pour régler la durée désirée.

### **G** Affichage du temps estimé restant (certains modèles)

- Affiche la durée restante **estimée** avant la fin du programme.
- La durée du programme est affectée par la durée de remplissage de la laveuse. Cela dépend de la pression de l'alimentation en eau de votre domicile.

### **H** Options (certains modèles)

Le bouton **Options** vous permet de personnaliser votre programme de lavage. Appuyez sur ce bouton pour passer d'une combinaison à une autre (indiquées par les voyants).

**Rinçage intense :** La laveuse se remplit plus d'eau pour une action de rinçage intense. Cette option doit être sélectionnée lors de l'utilisation d'un assouplissant.

**REMARQUE:** N'utilisez pas de boules distributrices pour assouplissant avec cette laveuse. Elles ne fonctionnent pas correctement avec des laveuses haute efficacité.

**Lavage et rinçage seulement:** La laveuse effectuera les parties lavage et rinçage du programme sans vidange ou essorage une fois le rinçage terminé.

**Lavage et essorage seulement:** Peut être utilisé pour prélever du linge très sale. La laveuse passera la partie rinçage. Assurez-vous de lancer un programme de lavage normal ensuite..

**Rinçage et essorage seulement:** Pour rincer et essorer les articles non salis, lorsqu'un rinçage seulement est souhaité. Peut également être utilisé lorsqu'un second rinçage est requis, sans cycle de lavage supplémentaire. Aucun détergent ne sera distribué.

### **I** Signal (sur certains modèles)

En activant cette option, vous entendrez un timbre sonore qui indique la fin du cycle de lavage. Lorsque le signal est activé, un petit point apparaîtra dans le coin inférieur droit de l'écran

### **J** Démarrage

Appuyez sur **DÉMARRAGE** pour lancer le programme.

#### **Verrouillage du couvercle**

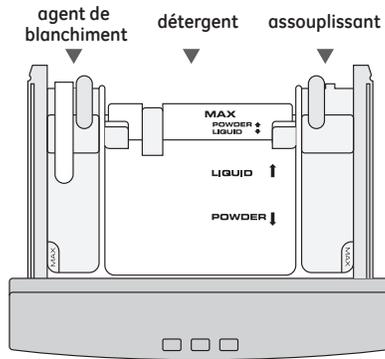
Votre laveuse est équipée d'un système de sécurité qui vous empêche d'ouvrir le couvercle une fois le programme commencé. Ce verrouillage empêche toute personne (y compris un enfant) de mettre ses mains dans le tambour lorsque l'essorage est en cours.

**REMARQUE:** Le couvercle doit être fermé pour que la laveuse se remplisse et que le programme commence. Appuyer une nouvelle fois sur **DÉMARRAGE SUSPEND** le programme.

Pour relancer le programme, appuyez de nouveau sur la touche **DÉMARRAGE**. Pour arrêter le programme, appuyez sur le bouton **DÉMARRAGE** et mettez le bouton de sélection des programmes à la position d'**ARRÊT**. S'il reste de l'eau dans la laveuse, sélectionnez le programme **DRAIN & SPIN/VIDANGE ET ESSORAGE** pour évacuer l'eau et la vidanger. Soulever le couvercle (avec le verrouillage du couvercle désactivé) suspend le programme. Pour relancer le programme, appuyez de nouveau sur la touche **DÉMARRAGE**.

## Tiroir distributeur automatique FlowLogic

Votre laveuse est équipée d'un système de distribution automatique composé d'un tiroir à 3 compartiments :



### Agent de blanchiment liquide

Versez l'agent de blanchiment liquide dans le compartiment désigné sans dépasser le repère. Vérifiez s'il y a des instructions spéciales sur les étiquettes d'entretien de votre linge. Utilisez-en moins pour les petits volumes de linge. Ne diluez pas l'agent de blanchiment. L'agent de blanchiment sera automatiquement dilué pour éviter tout contact direct avec le linge. Utilisez uniquement ce compartiment, n'appliquez pas l'agent de blanchiment directement sur le linge.

#### IMPORTANT:

Pour éviter que tout résidu éventuel d'agent de blanchiment soit distribué lors du programme suivant, il est fortement recommandé de vérifier qu'aucun résidu de mélange d'agent de blanchiment et d'eau ne subsiste dans le compartiment de l'agent de blanchiment. S'il reste du mélange d'agent de blanchiment, veuillez vider le contenu du compartiment pour éviter d'endommager le linge non compatible avec un agent de blanchiment.

### Détergent

Ajoutez la quantité de détergent en poudre ou liquide à faible production de mousse dans le compartiment, conformément aux recommandations du fabricant et au volume de linge. Vous ne devez pas mettre le détergent directement sur le linge dans la laveuse.

- **Pour le détergent en poudre:** Installez le diviseur en position avant. Mettez la cloison bleue de sélection du détergent, située à l'extrémité du distributeur, en position avant (comme illustré à la figure 1).
- **Pour le détergent liquide:** Installez le diviseur en position arrière. Mettez la cloison bleue de sélection du détergent, située à l'extrémité du distributeur, en position arrière (comme illustré à la figure 2).

Versez la quantité de détergent liquide sans dépasser le repère de niveau maximal.

### Assouplissant

Versez l'assouplissant dans le compartiment désigné sans dépasser le repère.

**REMARQUE:** : pour que l'assouplissant soit distribué, vous devez sélectionner l'option **RINÇAGE INTENSE**. Veuillez consulter la section **Options** de ce manuel.

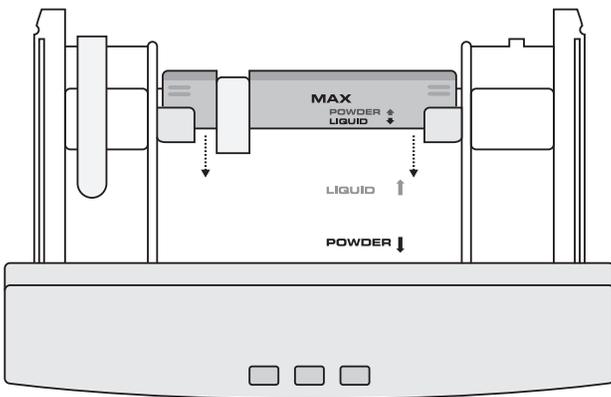


Figure 1

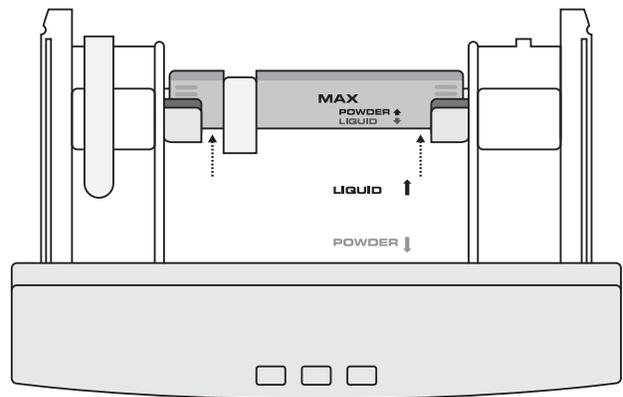


Figure 2

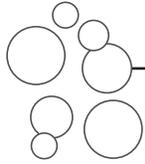
# Chargement et utilisation de la laveuse.

Respectez toujours l'étiquette d'entretien du fabricant lors de la lessive.



## Tri du linge

Triez le linge par couleur (blancs, clairs, couleurs), degré de saleté, type de tissu (coton robuste, tissu à entretien facile, tissu délicat) et en fonction de la charpie qu'il produit (tissu éponge, tissu chenille) ou qu'il ramasse (velvétine, velours côtelé).



## Emploi approprié du détergent

Ajoutez du détergent avant de mettre le linge, de manière à ce que le détergent soit plus efficace. Utiliser trop ou trop peu de détergent constitue un des problèmes courants lors de la lessive.

Vous pouvez utiliser moins de détergent si votre eau est douce, si votre linge est moins volumineux ou s'il est légèrement sale.

L'utilisation d'autres types de détergent peut engendrer une durée de lavage plus longue, un mauvais rinçage du linge ou même une défaillance de votre laveuse.

L'utilisation d'un détergent approprié (faible production de mousse), ainsi que des quantités d'assouplissant, de détergent et d'agent de blanchiment recommandées par le fabricant assurera une meilleure performance de lavage et un soin optimal de votre linge.

GE recommande l'utilisation de détergent haute efficacité avec toutes les laveuses certifiées Energy Star.  Les détergents HE sont formulés pour fonctionner avec des systèmes de lavage et de rinçage à faible quantité d'eau. Les détergents HE diminuent les problèmes de production excessive de mousse couramment associés aux détergents traditionnels.



## Chargement de la laveuse

Chargez le linge sans le tasser ni dépasser la ligne de repère sur le tour du tambour. Pour de meilleurs résultats, répartissez le linge uniformément, sans le tasser sur le tour extérieur du tambour, en prenant soin de ne pas recouvrir le centre du dispositif Infusor. Pour ajouter des articles une fois la laveuse en marche, appuyez sur le bouton **DÉMARRAGE** pour suspendre le programme, attendez jusqu'à ce que le verrouillage du couvercle se désenclenche (une fois le tambour

complètement arrêté), soulevez le couvercle et immergez les articles supplémentaires sur le tour extérieur du tambour.

■ Ne mettez pas d'articles comme des draps, des couvertures ou des serviettes sur le dispositif Infusor. Chargez-les en les répartissant sur le tour extérieur du tambour.

■ Ne lavez pas de tissus qui contiennent des produits inflammables (cire, produits de nettoyage, etc.).

■ Le brassage ne se met pas en marche tant que le couvercle reste ouvert.

■ Pour éviter que les articles ne s'emmêlent, placez les plus volumineux au bas du tambour, puis ajoutez les plus petits et, enfin, ceux de taille moyenne. Ne surchargez pas la cuve.

Type de charge	Type de linge	Quantité
Charge normale	Chemises	12
	T-shirts	12
	Pantalons	9
	Pulls molletonnés	6
	Sous-vêtements	20
Blancs	Draps	12
	Taies d'oreiller	7
	Serviettes	9

Pour optimiser la performance de lavage, nous vous recommandons de piler votre linge de la manière suivante :

### Pour les petits articles (chemises, jeans, t-shirts)

Tassez-les légèrement et placez-les autour du dispositif Infusor.



### Pour les articles à grande surface (draps, serviettes, couvertures)



Prenez les articles en leur centre.



Soulevez-les et secouez-les doucement.



Pliez-les en 3 parties, en forme de N.



Tassez-les légèrement et placez-les autour du dispositif Infusor.

## Conseils pour éliminer les taches tenaces

Appliquez le produit détachant recommandé sur la tache.

Vérifiez toujours les instructions des étiquettes pour éviter d'endommager votre linge.



**Sang:** Rincez avec de l'eau froide. Faites tremper avec du détergent pendant 30 minutes et frottez légèrement. Finissez en lavant avec un programme normal et en faisant sécher. Il est recommandé de laisser sécher au soleil.



**Tomates et aliments gras:** Laissez reposer pendant 10 minutes. Ensuite, retirez soigneusement toute la partie sèche de la tache à l'aide d'un couteau non tranchant. Laissez tremper pendant 30 minutes avec un peu de détergent et lavez avec un programme normal.



**Déodorant:** Frottez avec du vinaigre blanc. Rincez avec de l'eau froide. Laissez reposer et lavez avec un programme normal.



**Chaussettes sales/cols et poignets/chemise défraîchie:** Laissez tremper avec du détergent pendant 30 minutes et lavez à l'eau chaude ou tiède. Si la tache persiste, utilisez un agent de blanchiment et relavez avec un programme normal.

## Entretien et nettoyage de la laveuse



**Tambour:** Laissez le couvercle ouvert après le lavage pour que l'humidité s'évapore. Si vous souhaitez nettoyer le tambour, utilisez un chiffon propre et doux imbibé de détergent liquide, puis rincez. (N'utilisez pas de nettoyants agressifs ou granuleux.)

**Tuyaux de remplissage:** GE recommande de remplacer les tuyaux tous les 5 ans.

**Extérieur:** Essuyez immédiatement toute éclaboussure. Utilisez un chiffon humide. Essayez de ne pas heurter la surface avec un objet pointu.

**Intérieur:** L'utilisation occasionnelle d'un programme avec un agent de blanchiment gardera l'intérieur de la laveuse propre.

**Dessus et couvercle:** Nettoyez avec un chiffon doux, humide. **N'UTILISEZ PAS DE PRODUITS ABRASIFS, CAR ILS ENDOMMAGERAIENT LES SURFACES.**

**Déplacement et entreposage:** Demandez à un technicien de vider l'eau de la pompe et des tuyaux de vidange. Pour davantage d'information, écrivez à : Manager, Consumer Relations, Mabe Canada Inc., 1 Factory Lane, Suite 310, Moncton, N.B. E1C 9M3. N'entrez pas la laveuse là où elle serait exposée aux intempéries.

**Longues vacances:** Veillez à fermer les robinets d'alimentation en eau. Videz toute l'eau des tuyaux si les températures sont inférieures au point de congélation.



# Avant de contacter un réparateur.....

Consignes de sécurité

Fonctionnement

Conseils de dépannage

Soutien au consommateur

TEMPÉRATURE	Causes possibles	Solutions
La température de lavage est incorrecte. (Consultez la partie sur la température dans la section "À propos du tableau de commande")	La laveuse est en cycle de rinçage à froid	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ceci est normal. La fonction de température est conçue pour ne pas s'activer lors d'un cycle de rinçage à froid pour améliorer l'efficacité énergétique de votre laveuse.</li> </ul>
	Toute l'eau du chauffe-eau de votre domicile a été utilisée	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wait until the water in the water heater is heated to the correct temperature.</li> </ul>
EAU	Causes possibles	Solutions
Le niveau de l'eau semble bas	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'eau peut ne pas recouvrir tout le linge. Ceci est normal pour cette laveuse haute efficacité.</li> </ul>
La laveuse se remplit et se vidange simultanément	Le tuyau de vidange est trop bas	<ul style="list-style-type: none"> <li>La hauteur du tuyau de vidange doit dépasser 30" (76,2 cm).</li> </ul>
Trop de mousse	Trop de détergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dosez soigneusement votre détergent. Vous pouvez utiliser moins de détergent si votre eau est douce, si votre linge est moins volumineux ou s'il est légèrement sale.</li> </ul>
	Type de détergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Passez à un détergent HE. </li> </ul>
	Eau douce	<ul style="list-style-type: none"> <li>Essayez d'utiliser moins de détergent.</li> </ul>
Fuites d'eau	Utilisation d'une quantité excessive de détergent dans la laveuse	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utilisez moins de détergent. Vous pouvez utiliser moins de détergent si votre eau est douce, si votre linge est moins volumineux ou s'il est légèrement sale.</li> </ul>
	Type de détergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Passez à un détergent HE. </li> </ul>
	Les tuyaux de remplissage ou d'évacuation sont mal raccordés.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que les raccordements des tuyaux sont bien serrés au niveau des robinets et que les rondelles en caoutchouc sont installées. Assurez-vous que l'extrémité du tuyau de vidange est correctement insérée dans et fixée au tuyau d'évacuation.</li> </ul>
	L'évacuation de votre domicile est peut-être obstruée	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez la plomberie de votre domicile. Il vous faut peut-être appeler un plombier.</li> </ul>
	Pression constante de l'eau dans les tuyaux de remplissage à la source d'alimentation en eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Serrez les raccords des tuyaux aux robinets et coupez l'eau après chaque utilisation.</li> <li>Vérifiez l'état des tuyaux de remplissage; ils doivent être remplacés tous les 5 ans.</li> </ul>
La température d'eau semble incorrecte.	Une température d'eau plus froide permet une meilleure efficacité énergétique	<ul style="list-style-type: none"> <li>Les nouveaux détergents à lessive ont été formulés pour des températures plus froides sans affecter les performances de lavage.</li> </ul>
	Le bouton est mal réglé	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez le bouton de température d'eau et ajustez la température.</li> </ul>
	L'alimentation en eau est coupée ou mal raccordée	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ouvrez complètement les robinets d'eau chaude et d'eau froide et vérifiez que les tuyaux sont raccordés aux bons robinets.</li> </ul>
	Les filtres des robinets d'eau sont obstrués	<ul style="list-style-type: none"> <li>Coupez l'alimentation en eau et retirez les tuyaux raccordés à l'arrière de la laveuse, en haut. Utilisez une brosse ou un cure-dent pour nettoyer les filtres de l'appareil. Raccordez de nouveau les tuyaux et rétablissez l'alimentation en eau.</li> </ul>
	Le chauffe-eau de votre domicile est mal réglé	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le chauffe-eau de votre domicile fournit de l'eau de 120 à 140 °F (48 à 60 °C)</li> </ul>
La laveuse s'interrompt pendant le cycle de lavage	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>La laveuse alterne entre brassage et trempage pendant les programmes pour mieux laver votre linge tout en le préservant de l'usure.</li> </ul>
La laveuse s'interrompt pendant le cycle d'essorage	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>La laveuse peut s'interrompre pendant le cycle d'essorage pour extraire l'eau savonneuse de manière.</li> <li>La laveuse atteint la vitesse d'essorage finale en plusieurs étapes pour optimiser la répartition de la charge.</li> </ul>
La laveuse ne se remplit pas d'eau lorsque le couvercle est ouvert	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le couvercle doit être fermé pour que la laveuse puisse fonctionner. La laveuse ne se remplit pas avec le couvercle ouvert.</li> </ul>
L'eau ne se vidange pas	Le tuyau d'évacuation est tordu ou mal raccordé	<ul style="list-style-type: none"> <li>Redressez le tuyau d'évacuation et assurez-vous que la laveuse ne repose pas dessus.</li> <li>Le haut du tuyau de vidange doit se trouver à moins de 1,8 m du sol.</li> </ul>
	Obstruction ou défaillance de la pompe	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez si l'affichage indique un code E2. Si oui, veuillez contacter un centre de service pour céduer une réparation.</li> </ul>

<b>EAU</b>	<b>Causes possibles</b>	<b>Solutions</b>
<i>La laveuse met trop longtemps à se remplir ou ne se remplit pas</i>	La laveuse est débranchée ou l'alimentation électrique est coupée	• Assurez-vous que le cordon d'alimentation est branché sur une prise sous tension et vérifiez l'alimentation électrique.
	L'alimentation en eau est coupée	• Assurez-vous que le cordon d'alimentation est branché sur une prise sous tension et vérifiez l'alimentation électrique.
	Les tuyaux sont tordus ou obstrués	• Ouvrez complètement les robinets d'eau chaude et d'eau froide.
	Les filtres des robinets sont obstrués	• Vérifiez les tuyaux et réglez le problème ou remplacez-les si nécessaire. Fermez les robinets, déconnectez les tuyaux et nettoyez les filtres.
	Faible débit d'eau	• Vérifiez si un autre robinet est ouvert et fermez-le.
<b>FONCTIONNEMENT</b>	<b>Causes possibles</b>	<b>Solutions</b>
<i>La laveuse ne fonctionne pas</i>	La laveuse est débranchée.	• Assurez-vous que le cordon d'alimentation est branché sur une prise sous tension.
	L'alimentation en eau est coupée	• Ouvrez complètement les robinets d'eau chaude et d'eau froide.
	Les commandes ne sont pas correctement programmées.	• Vérifiez les commandes.
	Le couvercle est ouvert : le dispositif de sécurité empêche le brassage et l'essorage lorsque le couvercle est ouvert	• Fermez le couvercle et reprogrammez le cycle (dès le début si nécessaire).
	Le fusible a sauté/le disjoncteur s'est déclenché.	• Vérifiez les disjoncteurs/fusibles de votre domicile. Remplacez les fusibles ou réenclenchez le disjoncteur. La laveuse doit être branchée sur une prise séparée
	Les composants électroniques doivent être réinitialisés	• Débranchez la laveuse, attendez 2 minutes, rebranchez-la et appuyez sur <b>DÉMARRAGE</b> .
	Vous n'avez pas appuyé sur <b>DÉMARRAGE</b>	• Appuyez sur <b>DÉMARRAGE</b>
<i>Le couvercle ne s'ouvre pas.</i>	Ceci est normal pendant le cycle de lavage, en raison du système de verrouillage du couvercle.	• Le verrouillage du couvercle peut être désactivé en interrompant la laveuse à l'aide du bouton de départ / pause. Une fois le tambour immobilisé, le verrouillage du couvercle se désactive instantanément. Cela a pour but d'assurer votre sécurité.
<i>Le linge ne semble pas beaucoup bouger dans le tambour</i>	Ceci est normal avec ce nouveau système de lavage.	• Ce système de lavage a été spécialement conçu pour vous offrir le meilleur lavage en utilisant moins d'eau et en diminuant l'usure de votre linge.
<i>Semble laver différemment de mes précédentes laveuses</i>	Sélection de programme inapproprié	• Faites correspondre le programme sélectionné au type de linge à laver.
	Surcharge	• Ne chargez pas le linge au-delà de la ligne de repère recommandée du tambour.
	Ceci est normal avec ce nouveau système de lavage.	• Ce système de lavage a été spécialement conçu pour vous offrir le meilleur lavage en utilisant moins d'eau et en diminuant l'usure de votre linge.
<i>Le couvercle ne se ferme pas</i>	Un corps étranger bloque le système de verrouillage du couvercle.	• Retirez le corps étranger du système de verrouillage du couvercle et fermez le couvercle.
<i>La laveuse vibre trop/est déséquilibrée</i>	La laveuse a été chargée avec des articles spéciaux comme des tapis, des oreillers, des coussins ou des sacs à dos.	• Si vous chargez des articles spéciaux dans la laveuse, essayez de les répartir uniformément autour du dispositif Infusor.
	Votre laveuse est déséquilibrée.	Votre laveuse dispose de pieds de mise à niveau et il est possible de régler la hauteur de chacun d'entre eux. Recommencez une fois votre laveuse de niveau. Consultez les instructions d'installation de cette laveuse.

## Avant de contacter un ~~service de~~ réparateur...

*La laveuse vibre trop/est déséquilibrée*

La laveuse a été chargée avec des jeans, des serviettes, des draps ou des articles volumineux et vous n'avez pas sélectionné le programme approprié.

- Faites correspondre le programme sélectionné au type de linge à laver. Cette laveuse est dotée de programmes spécialisés pour améliorer l'entretien de votre linge.

Vous n'avez pas réparti le linge conformément aux instructions du guide rapide et du manuel d'utilisation.

- Pliez et placez le linge conformément aux instructions du guide rapide et du manuel d'utilisation. Cela aidera à diminuer les risques de déséquilibre de la charge et de vibrations.
- Les articles se sont emmêlés et sont mal répartis.
- Appuyez sur "Pause" pour arrêter la laveuse, ouvrez le couvercle et répartissez uniformément le linge autour du dispositif Infusor. Fermez le couvercle et appuyez sur la touche de démarrage.

PERFORMANCE	Causes possibles	Solutions
<i>Linge trop mouillé</i>	Sélection de programme inapproprié	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Assurez-vous que le cycle sélectionné correspond à votre type de linge. Certains tissus semblent plus mouillés lorsqu'ils sont rincés à l'eau froide.</li> </ul>
	La charge est déséquilibrée	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Répartissez le linge dans la laveuse et lancez un programme de vidange et essorage.</li> </ul>
<i>Taches de couleur</i>	Utilisation inadéquate d'un assouplissant	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifiez l'emballage de l'assouplissant et suivez les instructions pour l'utilisation avec un distributeur.</li> <li>• Assurez-vous d'avoir sélectionné l'option de rinçage intense.</li> <li>• Prétraitez la tache et relavez l'article.</li> </ul>
	Linge qui a déteint	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Séparez les blancs ou couleurs claires des couleurs foncées.</li> </ul>
<i>Linge terni ou jauni</i>	Quantité du détergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veillez à suivre les instructions du fabricant du détergent.</li> </ul>
	Eau dure	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Utilisez un produit anticalcaire ou installez un adoucisseur d'eau.</li> </ul>
	L'eau n'est pas assez chaude	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Assurez-vous que le chauffe-eau fournit de l'eau de 120°F à 140°F (48°C à 60°C).</li> </ul>
	La laveuse est trop chargée	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Chargez le linge sans le tasser ni dépasser la ligne de repère sur le tour du tambour. Pour de meilleurs résultats, chargez le linge en le positionnant sur le tour extérieur du dispositif Infusor.</li> </ul>
	Le détergent ne se dissout pas	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ajoutez du détergent dans le tambour avant de charger le linge.</li> </ul>
	Linge qui a déteint	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Triez le linge par couleur. Si l'étiquette d'un article précise de le <i>laver séparément</i>, cela peut indiquer des couleurs qui déteignent.</li> </ul>
<i>Charpie ou résidus sur le linge</i>	Le linge sèche à l'air libre ou sur corde	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Si vous ne séchez pas votre linge en machine, il se peut qu'il retienne plus de charpie.</li> </ul>
	Mauvais tri du linge	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Séparez les articles qui produisent de la charpie de ceux qui l'attirent.</li> </ul>
	Lavage trop long	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lavez les petites charges de linge moins longtemps que les plus volumineuses.</li> </ul>
	Surcharge	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Chargez le linge sans le tasser ni dépasser la ligne de repère sur le tour du tambour. Pour de meilleurs résultats, chargez le linge en le positionnant sur le tour extérieur du dispositif Infusor.</li> </ul>
<i>Boulochage</i>	Usure normale des mélanges à base de polycoton et des tissus pelucheux	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Même si ce problème n'est pas dû à la laveuse, vous pouvez atténuer le boulochage en lavant les vêtements sur leur envers.</li> </ul>
<i>Accrocs, trous, déchirures, fentes ou usure excessive</i>	Épingles, boutons pression, crochets, boutons aux coins tranchants, boucles de ceinture, fermetures à glissière et objets pointus laissés dans les poches	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fermez les boutons pression, crochets et fermetures à glissière, et boutonnez les vêtements.</li> <li>• Retirez les objets amovibles comme les épingles, le contenu des poches et les boutons aux coins tranchants.</li> <li>• Retournez les tricots (dont les fils se tirent plus facilement).</li> </ul>
	Agent chloré de blanchiment non dilué	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifiez le dosage recommandé dans les instructions sur l'emballage.</li> <li>• Vérifiez le dosage recommandé dans les instructions sur l'emballage.</li> </ul>
	Vérifiez le dosage recommandé dans les instructions sur l'emballage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rincez les articles qui peuvent contenir des produits chimiques avant de les laver.</li> </ul>

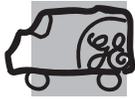
<b>Plis</b>	<b>Triage inadéquat</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Évitez de mélanger les tissus lourds (vêtements de travail) avec les légers (chemisiers).</li> <li>Essayez un assouplissant.</li> </ul>
	<b>Surcharge</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Chargez le linge sans le tasser ni dépasser la ligne de repère sur le tour du tambour. Pour de meilleurs résultats, chargez le linge en le positionnant sur le tour extérieur du dispositif Infusor.</li> </ul>
	<b>Cycles de lavage et de séchage inappropriés</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Faites correspondre le cycle sélectionné au type de linge à laver (particulièrement pour le linge à entretien facile).</li> </ul>
	<b>Lavages répétés dans de l'eau trop chaude</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lavez le linge à l'eau tiède ou froide.</li> </ul>

<b>PERFORMANCE</b>	<b>Causes possibles</b>	<b>Solutions</b>
<b>Le linge est trop froissé ou emmêlé</b>	<b>Vous n'avez pas retiré le linge de votre laveuse une fois le programme terminé.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sortez votre ligne dès la fin du programme, cela permet de réduire les plis.</li> </ul>
	<b>La charge a été mal répartie ou la laveuse a été trop chargée.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pour éviter que les articles ne s'emmêlent et ne se froissent, il est important de les placer conformément aux instructions du manuel d'utilisation ou du guide rapide.</li> <li>Chargez la laveuse conformément au tableau de suggestions selon le type de linge.</li> </ul>
	<b>Sélection de programme inapproprié</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Faites correspondre le programme sélectionné au type de linge à laver.</li> <li>Vous pouvez réduire la quantité de plis en sélectionnant une vitesse d'essorage plus basse, si nécessaire.</li> <li>L'utilisation d'un assouplissant permet de réduire les plis.</li> <li>Pour encore réduire le nombre de plis, il est recommandé de sécher le linge à l'aide d'une sècheuse.</li> </ul>
<b>Le cycle de lavage dure longtemps</b>	<b>Excès de mousse dû à une quantité excessive de détergent, engendrant des vidanges et des remplissages supplémentaires pour être évacué.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utilisez moins de détergent.</li> <li>Utilisez un détergent à faible production de mousse (liquide de préférence).</li> </ul>
	<b>Surcharge engendrant des remplissages supplémentaires</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Chargez le linge sans dépasser la ligne de repère sur le tour du tambour.</li> </ul>
<b>Linge trop mouillé</b>	<b>Certains programmes disposent d'une durée d'essorage courte, comme ceux pour les couleurs, les tissus délicats, le lavage rapide et les laines lavables.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vous pouvez modifier la durée d'essorage à l'aide du bouton de vitesse d'essorage.</li> </ul>
	<b>Production excessive de mousse due à un excès de détergent ou à l'utilisation d'un détergent à production élevée de mousse</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Si le linge est trop humide, sélectionnez un programme de vidange et d'essorage (certains modèles) ou l'option de rinçage et d'essorage.</li> </ul>
<b>La laveuse ne lave pas correctement</b>	<b>Linge avec des taches tenaces</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Faites tremper le linge ou prétraitez les taches avec un produit détachant commercial.</li> <li>Utilisez le programme pour les tissus résistants.</li> <li>Si le linge lavé le permet, vous pouvez sélectionner le lavage à l'eau chaude. Veuillez vous reporter aux instructions de lavage de chaque article.</li> <li>Faites correspondre le programme sélectionné au type de linge à laver.</li> </ul>
	<b>Laveuse surchargée avec du linge très sale</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lorsque votre linge est très sale, vous devez le diviser en plusieurs petites charges, car cela améliorera la performance de lavage.</li> </ul>

## Avant de contacter un ~~service de~~ réparateur...

SONS	Causes possibles	Solutions
"Cliquetis métallique"	Le mécanisme d'embrayage s'enclenche et se désenclenche	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le système d'entraînement s'enclenche au début du brassage et se désenclenche lorsque celui-ci est terminé. Cela se produit plusieurs fois pendant le lavage.</li> </ul>
Bruissement ou cliquetis léger lors du brassage	Le moteur électrique change de direction	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cet appareil dispose d'un système d'entraînement qui n'utilise pas d'engrenages. Le son produit est celui du moteur qui tourne dans un sens, puis dans l'autre pour laver votre linge.</li> </ul>
Bruits courts et rapides de brassage à la fin du brassage	Répartition du linge	<ul style="list-style-type: none"> <li>À la fin du brassage, le moteur effectue de courts mouvements de brassage pour répartir la charge.</li> </ul>
Cliquetis lorsque l'eau arrête de couler	Relais commutateur	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le relais émet un cliquetis lorsqu'il est activé. Le niveau de l'eau active le relais et arrête de couler.</li> </ul>
Cliquetis derrière le tableau de commande lors du remplissage	Robinet de réglage automatique de la température	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ce robinet mélange l'eau froide et l'eau chaude. Le son change lorsque le robinet s'ouvre et se ferme.</li> </ul>
Le volume de l'eau change pendant le remplissage	Robinet de réglage automatique de la température	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ce robinet mélange l'eau froide et l'eau chaude. Le son change lorsque le robinet s'ouvre et se ferme.</li> </ul>
Le moteur émet un son "plaintif" ou de "ralentissement" lors de l'essorage	Le moteur accélère/ralentit lors du cycle d'essorage	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le moteur accélère par paliers lors du cycle d'essorage. Lorsque l'essorage est terminé, il tourne librement jusqu'à ce qu'il s'arrête.</li> </ul>
Bourdonnement	Pompe de vidange de l'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>La pompe de vidange émet un bourdonnement lorsqu'elle aspire l'eau après le brassage et continue jusqu'à ce que l'essorage soit terminé.</li> </ul>
Glougloutement	Pompe de vidange de l'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lorsque la pompe commence à aspirer de l'air, elle commence à produire un glougloutement. La laveuse doit alors commencer à essorer et le son continue jusqu'à ce que l'essorage soit terminé.</li> </ul>
Bruissement de l'eau	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cette laveuse utilise une action de lavage à dispositif InfusorMC. Il est normal que l'eau bruisse lorsque le brassage est en cours, particulièrement avec les plus petits volumes de linge.</li> </ul>
La laveuse est bruyante	La laveuse n'est pas de niveau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pour mettre la laveuse de niveau, réglez les pieds de mise à niveau avant en tournant chaque pied individuellement dans le sens approprié pour le lever ou le baisser.</li> </ul>

# Garantie de votre laveuse.



Toutes les réparations sous garantie seront effectuées par nos centres de réparation ou nos réparateurs autorisés. Appelez le 1.800.561.3344.

Veillez fournir le numéro de série et le numéro de modèle lorsque vous appelez pour obtenir le service.

## Pour une période de : GE remplacera gratuitement :

<b>Un an</b> À compter de la date d'achat d'origine	<b>Toute pièce d'origine</b> de la laveuse qui se révèle défectueuse en raison d'un vice de matériaux ou de fabrication. Pendant cette <b>garantie limitée d'un an</b> , nous assumerons également, <b>gratuitement</b> , tous les frais de main d'œuvre et de déplacement du réparateur à votre domicile pour remplacer la pièce défectueuse.
<b>Cinq ans</b> À compter de la date d'achat d'origine	<b>La tige de suspension et l'ensemble du ressort</b> , si l'une de ces pièces se révèle défectueuse en raison d'un vice de matériaux ou de fabrication. Nous remplacerons également <b>le cabinet de laveuse</b> qui <del>peut</del> suite à une utilisation normale. Pendant cette <b>garantie limitée supplémentaire de quatre ans</b> , vous devez assumer tous les frais de main d'œuvre et de déplacement du réparateur à votre domicile.
<b>Dix ans</b> À compter de la date d'achat d'origine	<b>L'arbre et la cuve de la laveuse</b> , si l'une de ces pièces se révèle défectueuse en raison d'un vice de matériaux ou de fabrication. Pendant cette <b>garantie limitée supplémentaire de neuf ans</b> , vous devez assumer tous les frais de main d'œuvre et de déplacement du réparateur à votre domicile.
<b>À vie</b> À compter de la date d'achat d'origine	<b>Le panier de la laveuse</b> , si celui-ci se révèle défectueux en raison d'un vice de matériaux ou de fabrication. Pendant cette <b>garantie limitée à vie</b> , vous devez assumer tous les frais de main d'œuvre et de déplacement de réparateur à votre domicile.

## Ce qui n'est pas couvert :

- Les frais de déplacements à votre maison pour vous apprendre à utiliser votre produit.
- Une mauvaise installation, livraison ou entretien.
- Une panne du produit si celui-ci est maltraité, mal utilisé ou utilisé à des fins autres que celles auxquelles il est destiné, ou utilisé commercialement.
- Des dommages après la livraison.
- Le remplacement de fusibles de la maison ou la remise en marche d'un disjoncteur.
- Des dommages au produit causés par un accident, un incendie, une inondation ou une catastrophe naturelle.
- Tout dommage indirect ou consécutif causé par des pannes possibles de cet appareil électroménager.
- Le service s'il est impossible d'avoir accès au produit pour ce faire.

**EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES – Votre seul et unique recours est la réparation du produit selon les dispositions de cette Garantie limitée. Toutes les garanties implicites, incluant les garanties de commercialité et d'adéquation à un usage spécifique, sont limitées à une année ou à la période la plus courte autorisée par la législation.**

Cette garantie est offerte à l'acheteur initial, ainsi qu'à tout propriétaire subséquent d'un ~~produit acheté~~ en vue d'une utilisation domestique au Canada. Le service à domicile en vertu de la garantie sera fourni dans les régions où il est disponible et où Mabe estime raisonnable de le fournir.

LE GARANT N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS.

Garant : MABE CANADA INC.

## Soutien au consommateur.

---



### Site Web appareils électroménagers GE [www.electromenagersge.ca](http://www.electromenagersge.ca)

---

Vous avez une question ou vous avez besoin d'aide pour votre appareil électroménager? Contactez-nous par Internet au site [www.electromenagersge.ca](http://www.electromenagersge.ca) 24 heures par jour, tous les jours de l'année.



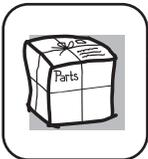
### Service de réparations

---

**1.800.561.3344**

Service de réparations GE est tout près de vous.

Pour faire réparer votre électroménager GE, il suffit de nous téléphoner.



### Pièces et accessoires

---

Ceux qui désirent réparer eux-mêmes leurs électroménagers peuvent recevoir pièces et accessoires directement à la maison (cartes VISA, MasterCard et Discover acceptées).

**Les directives stipulées dans le présent manuel peuvent être effectuées par n'importe quel utilisateur. Les autres réparations doivent généralement être effectuées par un technicien qualifié. Soyez prudent, car une réparation inadéquate peut affecter le fonctionnement sécuritaire de l'appareil.**

Vous trouverez dans les pages jaunes de votre annuaire le numéro du Centre de service Mabe le plus proche. Autrement, appelez-nous au 1.800.661.1616.



### Contactez-nous

---

Si vous n'êtes pas satisfait du service après-vente dont vous avez bénéficié :

**Premièrement**, communiquez avec les gens qui ont réparé votre appareil.

**Ensuite**, si vous n'êtes toujours pas satisfait envoyez tous les détails—numéro de téléphone compris—au  
Directeur, Relations avec les consommateurs, Mabe Canada Inc.  
Bureau 310, 1 Factory Lane  
Moncton, N.B. E1C 9M3



### Inscrivez votre appareil électroménager [www.electromenagersge.ca](http://www.electromenagersge.ca)

---

Inscrivez votre appareil électroménager en direct, aussitôt que possible. Cela améliorera nos communications et notre service après-vente. Vous pouvez également nous envoyer par la poste le formulaire d'inscription joint à votre documentation.

---

Please place in envelope and mail to:  
Veuillez mettre dans une enveloppe et envoyez à :

**OWNERSHIP REGISTRATION  
P.O. BOX 1780  
MISSISSAUGA, ONTARIO  
L4Y 4G1**

**(FOR CANADIAN CONSUMERS ONLY)**

---



For Canadian  
Customers



Pour les  
Consommateurs  
Canadiens

CUT ALONG THIS LINE AND RETURN CARD—THANKS

### OWNERSHIP REGISTRATION CERTIFICATE – FICHE D'INSCRIPTION DU PROPRIÉTAIRE

Please register your product to enable us to contact you in the remote event a safety notice is issued for this product and to allow for efficient communication under the terms of your warranty, should the need arise.

Veuillez enregistrer votre produit afin de nous permettre de communiquer avec vous si jamais un avis de sécurité concernant ce produit était émis et de communiquer facilement avec vous en vertu de votre garantie, si le besoin s'en fait sentir.

REGISTER ON-LINE: <a href="http://www.geappliances.ca">www.geappliances.ca</a>		MAIL TO: <b>P.O. BOX 1780, MISSISSAUGA ONTARIO, L4Y 4G1</b>	
ENREGISTREMENT SUR INTERNET À: <a href="http://www.electromenagersge.ca">www.electromenagersge.ca</a>		POSTER À:	
<input type="checkbox"/> MR./M	<input type="checkbox"/> MRS./MME.	FIRST NAME / PRÉNOM	LAST NAME / NOM
<input type="checkbox"/> MISS/MLE.	<input type="checkbox"/> MS.		
STREET NO / N° RUE	STREET NAME / RUE		APT. NO / APP. / RR#
CITY / VILLE		PROVINCE	POSTAL CODE / POSTAL
AREA CODE / IND. RÉG.	TELEPHONE	E-MAIL	
DID YOU PURCHASE A SERVICE CONTRACT FOR THIS APPLIANCE? AVEZ-VOUS ACHETÉ UN CONTRAT DE SERVICE POUR CET APPAREIL ?		YES / OUI <input type="checkbox"/> NO / NON <input type="checkbox"/>	IF YES / SI OUI: EXPIRATION Y/A M D/J
NAME OF SELLING DEALER / NOM DU MARCHAND		MODEL / MODÈLE	
INSTALLATION DATE / DATE D'INSTALLATION Y/A M D/J		CORRESPONDENCE <input type="checkbox"/> ENGLISH CORRESPONDANCE <input type="checkbox"/> FRANÇAIS	SERIAL / SÉRIE
<input type="checkbox"/> I do not wish to receive any promotional offers regarding this product. <input type="checkbox"/> Je ne désire pas recevoir d'offres promotionnelles concernant ce produit.			